PROCÈS-VERBAL de la séance ordinaire du conseil municipal de la Ville de La Prairie tenue en visioconférence, le **lundi 4 octobre 2021** à compter de **16 h 30**.

À laquelle sont présents par visioconférence :
Monsieur Donat Serres, maire
Monsieur Allen Scott, conseiller
Monsieur Christian Caron, conseiller
Monsieur Ian Rajotte, conseiller
Madame Marie Eve Plante-Hébert, conseillère
Madame Julie Gauthier, conseillère
Monsieur Pierre Vocino, conseiller
Madame Paule Fontaine, conseillère
Monsieur Denis Girard, conseiller

Formant le quorum requis par la Loi sous la présidence du maire, monsieur Donat Serres.

Sont également présentes par visioconférence :
Madame Nathalie Leclaire, directrice générale
Maître Karine Patton, greffière

Suivant les arrêtés ministériels émis dans le contexte des mesures d'urgence sanitaire entourant la pandémie de la COVID-19, la séance est tenue en visioconférence, sans la présence du public, et est enregistrée intégralement. Elle est mise en ligne dans les jours suivants sur le site Internet de la Ville. Cette procédure permet aux citoyens de suivre les délibérations du conseil et d'entendre les réponses à leurs questions préalablement transmises par écrit.

ORDRE DU JOUR

1. CONSEIL MUNICIPAL ET DIRECTION GÉNÉRALE

1.1 Adoption de l'ordre du jour.

1.2 Adoption des procès-verbaux.

i. Séance ordinaire du 7 septembre 2021.

1.3 Appuis financiers et demandes diverses.

i. Soutien financier au Complexe Le Partage dans le cadre de son souper gastronomique.

ii. Aide financière à une athlète laprairienne en judo.

1.4 Dépôt de la liste des employés surnuméraires, occasionnels, temporaires et étudiants embauchés par la directrice générale.

1.5 Remerciements à messieurs Allen Scott et Christian Caron.

1.6 Demande d'aide au fonds région et ruralité pour le projet régional de vidange des installations septiques.

2. CONSULTATIONS PUBLIQUES

3. AVIS DE MOTION - ADOPTION DE RÈGLEMENTS

4. OCTROI DE CONTRATS

4.1 Octroi d'un contrat pour l'achat d'un camion 6 roues avec benne à asphalte et équipements à neige.

5. COMMUNICATIONS

6. FINANCES ET SERVICES ADMINISTRATIFS

6.1 Approbation d'une liste de comptes et salaires.

6.2 Approbation des critères d'évaluation des soumissions - Appel d'offres de services professionnels pour le service d'audit de vérification.

6.3 Dépôt des états semestriels en vertu de l'article 105.4 de la *Loi sur les cités et villes*.

6.4 Autorisation de transferts budgétaires.

7. GREFFE ET AFFAIRES JURIDIQUES

7.1 Dépôt du compte rendu de la réunion tenue par le comité de circulation et de mobilité active le 8 septembre 2021.

7.2 Recommandations - Comité de circulation et de mobilité active - Réunion du 8 septembre 2021.

7.3 Modification de la résolution 2021-08-255 - Résolution visant la libération du fonds de garantie en responsabilité civile primaire du regroupement Varennes/Sainte-Julie pour la période du 1er décembre 2011 au 1er décembre 2012.

8. LOISIRS - CULTURE - BIBLIOTHÈQUE

9. RESSOURCES HUMAINES

9.1 Fin de la période d'essai et obtention de la permanence du directeur adjoint au Service des travaux publics.

9.2 Fin de la période d'essai et obtention de la permanence d'une secrétaire au Service des travaux publics.

9.3 Fin d'emploi d'un employé en période d'essai.

9.4 Modification de la résolution 2021-09-295 - Embauche d'un technicien en gestion salariale aux Services administratifs et financiers.

10. SÉCURITÉ INCENDIE ET SÉCURITÉ CIVILE

11. TRAVAUX PUBLICS ET GÉNIE

11.1 Approbation des critères d'évaluation pour les projets du génie.

11.2 Disposition d'un véhicule mis au rancart - Don à la Fondation canadienne du rein.

11.3 Engagement de la Ville dans le cadre du programme de la taxe sur l'essence et de la contribution du Québec (TECQ) pour les années 2019 à 2023.

12. URBANISME ET AMÉNAGEMENT DU TERRITOIRE

12.1 Dépôt du procès-verbal de la séance tenue par le comité consultatif d'urbanisme le 1er septembre 2021.

12.2 Dérogations mineures.

i. Dérogation mineure numéro 2021-094 relative à une construction commerciale projetée au 1225, boulevard Taschereau - Lots 1 915 410 et 1 915 411 du cadastre du Québec, en voie de remplacement.

ii. Dérogation mineure numéro 2021-052 relative à la construction d'un ensemble résidentiel aux 1895 à 1975, chemin de Saint-Jean - Lot 2 264 555 du cadastre du Québec.

12.3 PIIA.

i. Demandes de PIIA - Comité consultatif d'urbanisme - Séance du 1er septembre 2021.

13. VARIA

13.1 Autorisation de signature - Convention collective entre la Ville de La Prairie et le Syndicat des salariés de la Ville de La Prairie CSD (employés cols bleus).

14. PÉRIODE D'INTERVENTION DES MEMBRES DU CONSEIL

15. PÉRIODE DE QUESTIONS

16. LEVÉE DE LA SÉANCE

2021-10-301

ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR

IL EST PROPOSÉ PAR : monsieur Allen Scott
APPUYÉ DE : monsieur Pierre Vocino
et résolu unanimement :

QUE l'ordre du jour de la présente séance soit adopté tel que présenté, avec l'ajout du point suivant:

13.1 Autorisation de signature - Convention collective entre la Ville de La Prairie et le Syndicat des salariés de la Ville de La Prairie CSD (employés cols bleus).

ADOPTÉE

2021-10-302

ADOPTION DES PROCÈS-VERBAUX

La greffière s'étant conformée aux dispositions de l'article 333 de la *Loi sur les cités et villes*, elle est dispensée de donner lecture du procès-verbal.

IL EST PROPOSÉ PAR : monsieur Ian Rajotte
APPUYÉ DE : madame Marie Eve Plante-Hébert
et résolu unanimement :

D'ADOPTER, tel que rédigé, le procès-verbal de la séance ordinaire du 7 septembre 2021 à 16 h 30.

ADOPTÉE

2021-10-303

SOUTIEN FINANCIER AU COMPLEXE LE PARTAGE DANS LE CADRE DE SON SOUPER GASTRONOMIQUE

ATTENDU que le Complexe Le Partage organise, à titre d'activité de financement, un souper gastronomique, lequel aura lieu le 23 octobre prochain à Saint-Constant;

ATTENDU qu'il importe pour la Ville de contribuer à cette activité;

IL EST PROPOSÉ PAR : madame Julie Gauthier
APPUYÉ DE : monsieur Christian Caron
et résolu unanimement :

D'ACCORDER une aide financière de 1 000 $ au Complexe Le Partage dans le cadre du souper-bénéfice organisé à son profit.

Le certificat de disponibilité de crédits du trésorier a été émis.

ADOPTÉE

2021-10-304

AIDE FINANCIÈRE À UNE ATHLÈTE LAPRAIRIENNE EN JUDO

ATTENDU que madame Ecaterina Guica est une judoka de La Prairie faisant partie de l'équipe canadienne de judo;

ATTENDU qu'en vertu de la politique d'accréditation et de soutien des organismes et particuliers, un soutien financier peut être accordé à une athlète laprairienne ayant participé aux Jeux olympiques;

ATTENDU qu'il importe pour la Ville de soutenir ses athlètes;

IL EST PROPOSÉ PAR : madame Paule Fontaine
APPUYÉ DE : madame Marie Eve Plante-Hébert
et résolu unanimement :

D'ACCORDER une aide financière de 1 000 $ à madame Ecaterina Guica pour avoir représenté le Canada en judo, lors des Jeux olympiques de Tokyo.

Le certificat de disponibilité de crédits du trésorier a été émis.

ADOPTÉE

DÉPÔT DE LA LISTE DES EMPLOYÉS SURNUMÉRAIRES, OCCASIONNELS, TEMPORAIRES ET ÉTUDIANTS EMBAUCHÉS PAR LA DIRECTRICE GÉNÉRALE

Conformément aux dispositions de l'article 21 du règlement 1440-M en matière de délégation, de contrôle et de suivi budgétaires, la directrice générale dépose la liste des salariés embauchés depuis la dernière séance ordinaire.

Ce document sera déposé aux archives de la Ville.

2021-10-305

REMERCIEMENTS À MESSIEURS ALLEN SCOTT ET CHRISTIAN CARON

ATTENDU que monsieur Allen Scott est conseiller du district #1 de la Milice depuis 2014;

ATTENDU que monsieur Christian Caron est conseiller du district #2 du Christ-Roi depuis 2005;

ATTENDU que messieurs Scott et Caron ne se représentent pas à titre de conseillers pour l'élection municipale de 2021;

IL EST UNANIMEMENT PROPOSÉ et résolu :

DE REMERCIER chaleureusement messieurs Allen Scott et Christian Caron pour leur temps et leur dévouement à titre de conseillers municipaux respectivement depuis 2014 et 2005.

ADOPTÉE

2021-10-306

DEMANDE D'AIDE AU FONDS RÉGION ET RURALITÉ POUR LE PROJET RÉGIONAL DE VIDANGE DES INSTALLATIONS SEPTIQUES

ATTENDU que les eaux usées provenant d'une résidence isolée constituent un contaminant au sens de la *Loi sur la qualité de l'environnement* (LQE);

ATTENDU que les résidences non raccordées à un réseau d'égout (résidences isolées) sont assujetties au *Règlement sur l'évacuation et le traitement des eaux usées des résidences isolées* (Q-2, r.22);

ATTENDU que l'article 88 du *Règlement sur l'évacuation et le traitement des eaux usées des résidences isolées* (Q-2, r.22) mentionne qu'il est du devoir de toute municipalité d'exécuter et de faire exécuter ce règlement;

ATTENDU que la MRC de Roussillon a présenté au conseil des maires un projet visant à implanter un service régional de vidange des installations septiques à la séance plénière du 24 février 2021 incluant notamment :

1. La vidange des installations septiques résidentielles du territoire de la MRC de Roussillon;

2. Le transport et la valorisation des boues vidangées dans les installations septiques résidentielles du territoire de la MRC de Roussillon;

3. L'adoption et la mise en application d'une règlementation régionale et l'octroi de tout contrat relatifs à la vidange des installations septiques;

ATTENDU que le projet décrit ci-haut est admissible au volet 4 – Soutien à la vitalisation et à la coopération intermunicipale du Fonds régions et ruralité (FRR) du ministère des Affaires municipales et de l'Habitation (MAMH);

ATTENDU que la présente résolution ne constitue pas une déclaration de compétence relativement à la vidange des installations septiques et que la mise en place du projet mentionné ci-haut se fera uniquement avec l'autorisation préalable de chacune des municipalités locales;

ATTENDU que la municipalité a pris connaissance du Guide à l'intention des organismes concernant le volet 4 – Soutien à la coopération intermunicipale du Fonds régions et ruralité;

ATTENDU que le financement du FRR peut couvrir 50 % des dépenses admissibles du projet pour une somme maximale de 250 000 $;

ATTENDU que le MAMH demande une résolution de chacune des municipalités locales participantes au projet;

ATTENDU que le coût du projet est estimé à un peu plus de 600 000 $ et que la MRC serait en mesure d'aller chercher le montant maximal du programme;

IL EST PROPOSÉ PAR : madame Paule Fontaine
APPUYÉ DE : monsieur Pierre Vocino
et résolu unanimement :

QUE le Conseil municipal de La Prairie autorise la MRC de Roussillon à déposer une demande d'aide financière au volet 4 – Soutien à la vitalisation et à la coopération intermunicipale du Fonds régions et ruralité (FRR) du ministère des Affaires municipales et de l'Habitation (MAMH).

QUE le Conseil municipal de La Prairie désigne la MRC de Roussillon comme responsable du projet.

ADOPTÉE

2021-10-307

OCTROI D'UN CONTRAT POUR L'ACHAT D'UN CAMION 6 ROUES AVEC BENNE À ASPHALTE ET ÉQUIPEMENTS À NEIGE

ATTENDU que la Ville a demandé, par appel d'offres public, des soumissions pour l'achat d'un camion 6 roues avec benne à asphalte et équipements à neige;

ATTENDU que l'appel d'offres prévoyait les options suivantes:

Option 1: prix du camion incluant le rachat du véhicule 145 de la Ville et ses équipements;

Option 2: prix du camion sans rachat de véhicule de la ville;

ATTENDU que deux soumissions ont été reçues et que les soumissionnaires sont les suivants:

Soumissionnaires	**Montant total incluant les taxes - Option 1 (avec rachat)**	**Montant total incluant les taxes - Option 2 (sans rachat)**
Équipements Lourds Papineau inc.	287 322,52 $	293 071,28 $
Globocam Rive-Sud	304 453,80 $	315 951,30 $

ATTENDU que l'estimé pour ce contrat était de 325 000 $;

IL EST PROPOSÉ PAR : monsieur Christian Caron
APPUYÉ DE : monsieur Ian Rajotte
et résolu unanimement :

D'OCTROYER le contrat pour l'achat du camion 6 roues avec benne à asphalte et équipements à neige au plus bas soumissionnaire conforme, soit Équipements Lourds Papineau inc., aux prix unitaires soumissionnés avec l'option 1 soit le rachat du véhicule 145, pour un total de 287 322,52 $, taxes incluses. Les documents d'appel d'offres TPAO-2021-06, la soumission et la présente résolution forment la convention liant les parties.

D'AUTORISER le directeur du Service des travaux publics ou son représentant à signer tous les documents relatifs à ce contrat.

Cette dépense sera imputée au règlement d'emprunt numéro 1468-E.

Le certificat de disponibilité de crédits du trésorier a été émis.

ADOPTÉE

2021-10-308

APPROBATION D'UNE LISTE DE COMPTES ET SALAIRES

ATTENDU le document produit par les Services administratifs et financiers en date du 1er octobre 2021 et déposé lors de la présente séance pour être conservé aux archives de la Ville;

IL EST PROPOSÉ PAR : monsieur Allen Scott
APPUYÉ DE : madame Marie Eve Plante-Hébert
et résolu unanimement :

D'APPROUVER les dépenses au montant de 3 330 118,59 $ pour les activités financières, de 755 972,53 $ pour les activités d'investissement et de 1 614 936,79 $ pour les salaires.

D'AUTORISER le trésorier à effectuer le paiement de ces dépenses à qui de droit, son certificat de disponibilité de crédits ayant été émis.

ADOPTÉE

2021-10-309

APPROBATION DES CRITÈRES D'ÉVALUATION DES SOUMISSIONS - APPEL D'OFFRES DE SERVICES PROFESSIONNELS POUR LE SERVICE D'AUDIT DE VÉRIFICATION

ATTENDU les dispositions 573.1.0.1. et 573.1.0.1.1. de la *Loi sur les cités et les villes* (RLRQ c. C-19);

IL EST PROPOSÉ PAR : madame Julie Gauthier
APPUYÉ DE : madame Paule Fontaine
et résolu unanimement :

D'APPROUVER les critères d'évaluation, joints en annexe de la présente résolution pour en faire partie intégrante, pour l'appel d'offres de services professionnels pour le service d'audit de vérification.

ADOPTÉE

DÉPÔT DES ÉTATS SEMESTRIELS EN VERTU DE L'ARTICLE 105.4 DE LA LOI SUR LES CITÉS ET VILLES

Le trésorier dépose les états comparatifs des revenus et dépenses en date du 31 août 2021, conformément aux dispositions de l'article 105.4 de la *Loi sur les cités et villes*.

2021-10-310

AUTORISATION DE TRANSFERTS BUDGÉTAIRES

IL EST PROPOSÉ PAR : madame Marie Eve Plante-Hébert
APPUYÉ DE : monsieur Allen Scott
et résolu unanimement :

D'AUTORISER le trésorier à effectuer les transferts budgétaires listés en annexe de la présente résolution pour en faire partie intégrante.

ADOPTÉE

FIN-21-01 : Critères d'évaluation

L' évaluation des propositions sera faite en fonction des critères suivants :

A.	**Existence corporative et expérience de la firme dans des mandats d'audit et de consultation**						**Points 15**
A.1	Évaluation de la firme en fonction de son expérience comme fournisseur de service et d'audit et autres mandats. Le soumissionnaire doit fournir un historique de sa firme, une liste de clients au cours des dix dernières années, comprenant la date de début et de fin du contrat, la valeur du mandat d'audit ou autres mandats d'expertise comptable ainsi que les coordonnées du responsable de l'octroi du contrat en référence.						15
	Excellent	15 points	Satisfaisant	10.5 points	Médiocre	3 points	
	Plus que très satisfaisant	13.5 points	Non-Acceptable	9 points	Nul	0 point	
	Très satisfaisant	12 points	Insatisfaisant	6 points			

B.	**Expérience de l'équipe de travail attitré au mandat dans des contextes similaires à celui de la Ville de La Prairie** **Les CV devront être fournis**						**Points 30**
B.1	Évaluation de l'expérience du **responsable qui sera désigné comme chargé de projet ou de mission** dans le type de mandat visé ou dans des mandats similaires, en considérant notamment la complexité et l'envergure de celui-ci et pour lesquels le responsable désigné a exécuté des mandats au cours des 10 dernières années. Le cv , et une liste de clients comprenant le type de mandat avec les dates de début et de fin , et les coordonnées de son représentant.						15
	Excellent	15 points	Satisfaisant	10.5 points	Médiocre	3 points	
	Plus que très satisfaisant	13.5 points	Non-Acceptable	9 points	Nul	0 point	
	Très satisfaisant	12 points	Insatisfaisant	6 points			
B.2	Évaluation de l'expérience du **l'équipe de travail qui sera attitré au mandat** dans le type de mandat visé ou dans des mandats similaires, en considérant notamment la complexité et l'envergure de celui-ci et pour lesquels l'équipe désignée a exécuté des mandats au cours des 5 dernières années. Le cv , et une liste de clients comprenant le type de mandat avec les dates de début et de fin , et les coordonnées de son représentant.						15
	Excellent	15 points	Satisfaisant	10.5 points	Médiocre	3 points	
	Plus que très satisfaisant	13.5 points	Non-Acceptable	9 points	Nul	0 point	
	Très satisfaisant	12 points	Insatisfaisant	6 points			

" Ceci est le document annexé à la résolution 2021-10-309 pour en faire partie intégrante. "

Critères d'évaluation (suite)

C. Existence de la firme en d'audit municipal et autres secteurs publics						Points 25
C.1	Évaluation de la firme en fonction de son expérience comme fournisseur de service et d'audit dans le secteur municipal et autres secteurs publics. Le soumissionnaire doit fournir un historique de sa firme, une liste de clients des secteurs municipal et public au cours des dix dernières années, comprenant la date de début et de fin du contrat, la valeur du mandat d'audit (excluant les autres consultations et travaux comptables) ainsi que les coordonnées du responsable de l'octroi du contrat en référence.					25
	Excellent	25 points	Satisfaisant	17.5 points	Médiocre	8 points
	Plus que très satisfaisant	22.5 points	Non-Acceptable	15 points	Nul	0 point
	Très satisfaisant	20 points	Insatisfaisant	10 points		

D. Organisation du projet (méthodologie et capacité de relève)						Points 20
D.1	Évaluation de l'organisation quant à la méthodologie utilisée afin de remplir son mandat d'audit du rapport financier et du taux global de taxation. Décrire comment le mandat sera planifier et comment l'échéancier sera déterminé.					10
	Excellent	10 points	Satisfaisant	7 points	Médiocre	2 points
	Plus que très satisfaisant	9 points	Non-Acceptable	6 points	Nul	0 point
	Très satisfaisant	8 points	Insatisfaisant	4 points		
D.2	Évaluation de l'expérience des ressources que le fournisseur est en mesure de présenter en remplacement éventuel des membres de l'équipe proposée, advenant l'incapacité temporaire ou permanente d'agir de l'un des membres de cette équipe. Le fournisseur doit fournir la liste du personnel disponible dans la firme avec leurs qualifications.					10
	Excellent	10 points	Satisfaisant	7 points	Médiocre	2 points
	Plus que très satisfaisant	9 points	Non-Acceptable	6 points	Nul	0 point
	Très satisfaisant	8 points	Insatisfaisant	4 points		

Critères d'évaluation (suite)

<table>
<tr><td colspan="7">E. Qualité de la présentation de l'offre et compréhension générale du mandat</td><td>Points
10</td></tr>
<tr><td>E.1</td><td colspan="6">Évaluation de la qualité générale du document présenté comme soumission à la Ville, comprenant de façon non limitative la mise en page, le support du document, la présentation graphique, la structure du document, la reliure et autres éléments généraux</td><td rowspan="4">5</td></tr>
<tr><td></td><td>Excellent</td><td>5 points</td><td>Satisfaisant</td><td>3.5 points</td><td>Médiocre</td><td>1 point</td></tr>
<tr><td></td><td>Plus que très satisfaisant</td><td>4.5 points</td><td>Non-Acceptable</td><td>3 points</td><td>Nul</td><td>0 point</td></tr>
<tr><td></td><td>Très satisfaisant</td><td>4 points</td><td>Insatisfaisant</td><td colspan="2">2 points</td></tr>
<tr><td>E.2</td><td colspan="6">Cette rubrique d'évaluation permettra au comité de sélection d'accorder en plus un pointage quant à la compréhension générale du mandat. Le soumissionnaire devra expliquer les moyens qu'il entend mettre en place pour assurer la qualité des ouvrages réalisés, la satisfaction du client ainsi que les mécanismes de reprises des travaux en cas d'omission ou d'erreur.</td><td rowspan="4">5</td></tr>
<tr><td></td><td>Excellent</td><td>5 points</td><td>Satisfaisant</td><td>3.5 points</td><td>Médiocre</td><td>1 point</td></tr>
<tr><td></td><td>Plus que très satisfaisant</td><td>4.5 points</td><td>Non-Acceptable</td><td>3 points</td><td>Nul</td><td>0 point</td></tr>
<tr><td></td><td>Très satisfaisant</td><td>4 points</td><td>Insatisfaisant</td><td colspan="2">2 points</td></tr>
</table>

VILLE DE LA PRAIRIE

Liste des transferts budgétaires

Numéro	Description	Budget original	Budget amendé	Estimations	Amendement au 30 septembre 2021
01-211-10-000	Taxe foncière générale	(19 329 600) $	(19 330 000) $	(19 330 000) $	(400) $
01-211-11-000	Taxe foncière 6 log & +	(1 126 800) $	(1 260 000) $	(1 260 000) $	(133 200) $
01-211-13-000	Taxe foncière agricole	(209 000) $	(209 100) $	(209 100) $	(100) $
01-211-14-000	Taxe foncière terrains vagues desservis	(551 100) $	(495 000) $	(495 000) $	56 100 $
01-211-15-000	Taxe foncière INR	(5 451 300) $	(5 325 000) $	(5 325 000) $	126 300 $
01-211-17-000	Taxe foncière IND	(617 800) $	(617 800) $	(617 800) $	- $
01-211-21-000	Taxes de secteur - service de la dette	(629 200) $	(640 000) $	(640 000) $	(10 800) $
01-211-31-000	Comm. métropolitaine de montréal	(565 500) $	(566 100) $	(566 100) $	(600) $
01-211-33-000	Taxe reconstruction infrastructure	(247 400) $	(251 000) $	(251 000) $	(3 600) $
01-212-11-000	Eau residentielle	(2 354 500) $	(2 385 000) $	(2 385 000) $	(30 500) $
01-212-12-000	Eau commerciale et industrielle	(154 100) $	(148 200) $	(148 200) $	5 900 $
01-212-13-000	Matières résiduelles	(1 978 100) $	(2 010 000) $	(2 010 000) $	(31 900) $
01-212-14-000	Environnement	(304 100) $	(308 500) $	(308 500) $	(4 400) $
01-212-15-000	Assainissement	(1 317 100) $	(1 320 000) $	(1 320 000) $	(2 900) $
01-212-20-000	Service de la dette	(431 500) $	(431 600) $	(431 600) $	(100) $
01-212-21-000	Ristourne frais appels 911	(129 800) $	(125 000) $	(125 000) $	4 800 $
01-221-11-000	Immeubles du gouv. tenant lieu de taxe f	(70 500) $	(50 000) $	(50 000) $	20 500 $
01-221-21-000	Réseaux santé et services soclaux	(107 400) $	(97 800) $	(97 800) $	9 600 $
01-221-23-000	Ecoles primaires et secondaires	(648 000) $	(648 000) $	(648 000) $	- $
01-222-10-000	Compensation gouvernement du canada	(18 400) $	(17 200) $	(17 200) $	1 200 $
01-223-11-000	Compensations pour services municipaux	(19 700) $	(19 700) $	(19 700) $	- $
01-231-12-000	Frais paiements en ligne	(24 000) $	- $	- $	24 000 $
01-231-22-000	Protection contre l'incendie	(418 000) $	(343 000) $	(343 000) $	75 000 $
01-233-10-000	Permis compagnie d'utilités publiques	(9 000) $	(9 000) $	(9 000) $	- $
01-233-11-000	Licences et permis	(183 300) $	(187 000) $	(187 000) $	(3 700) $
01-233-12-000	Alarme non fondée	(10 200) $	(5 000) $	(5 000) $	5 200 $
01-233-13-000	Droits de mutations immobilieres	(2 365 000) $	(4 738 100) $	(4 738 100) $	(2 373 100) $
01-233-14-000	Formation externe incendie	(4 000) $	(4 000) $	(4 000) $	- $
01-233-28-000	Permis de tournage	- $	(9 000) $	(9 000) $	(9 000) $
01-233-31-000	Interets de banque et placements	(184 200) $	(48 300) $	(48 300) $	135 900 $
01-233-32-000	Interets arrieres de taxes	(216 100) $	(126 500) $	(126 500) $	89 600 $
01-233-49-000	Cessions d'actifs immobilisés:- gain perte	- $	(35 000) $	(35 000) $	(35 000) $
01-233-70-011	Amendes la prairie	(3 000) $	(6 300) $	(6 300) $	(3 300) $
01-233-70-012	Frais de cour la prairie	(2 000) $	(2 100) $	(2 100) $	(100) $
01-233-74-000	Frais de cour roussillon	(560 000) $	(620 000) $	(620 000) $	(60 000) $
01-233-75-000	Frais de cour st-philippe	(58 000) $	(72 000) $	(72 000) $	(14 000) $
01-233-76-000	Frais de cour st-mathieu	(45 000) $	(46 000) $	(46 000) $	(1 000) $
01-233-79-000	Amendes trop percues	- $	(1 100) $	(1 100) $	(1 100) $
01-233-91-000	Divers loyers	(324 300) $	(324 200) $	(324 200) $	100 $
01-233-92-000	Autres recettes de sources locales	(20 000) $	(36 000) $	(36 000) $	(16 000) $
01-233-98-000	Redevances astral et imagl	(20 400) $	(24 000) $	(24 000) $	(3 600) $
01-234-10-000	Photocopie de documents	(20 400) $	(23 500) $	(23 500) $	(3 100) $
01-234-26-000	Entente ADD Energie	- $	(500) $	(500) $	(500) $
01-234-30-000	Recouvrements de tiers	(13 500) $	(30 000) $	(30 000) $	(16 500) $
01-234-31-000	Revenu - licences animaux	(8 000) $	(15 000) $	(15 000) $	(7 000) $
01-234-40-000	Vérification pompe pluvial	(5 800) $	(5 800) $	(5 800) $	- $
01-234-41-000	Nettoyage des égouts	(5 800) $	(5 800) $	(5 800) $	- $
01-234-60-000	Zonage derogation mineure	(24 500) $	(40 500) $	(40 500) $	(16 000) $
01-234-71-001	Carte - loisirs	(42 000) $	(31 000) $	(31 000) $	11 000 $
01-234-71-002	Opération - bar	(2 500) $	- $	- $	2 500 $
01-234-71-011	Location de salles	(67 000) $	(38 000) $	(38 000) $	29 000 $
01-234-71-012	Location gymnase	(25 000) $	(5 000) $	(5 000) $	20 000 $
01-234-71-013	Terrains sportifs	(16 300) $	(9 900) $	(9 900) $	6 400 $
01-234-71-021	Camp de jour &semaine de relâche	(224 000) $	(190 000) $	(190 000) $	34 000 $
01-234-71-023	Adolesfun	(10 000) $	- $	- $	10 000 $
01-234-71-030	Location de l'aréna - GAVLAP	(168 500) $	(211 800) $	(211 800) $	(43 300) $
01-234-71-051	Activités récréatives	(59 500) $	(45 000) $	(45 000) $	14 500 $
01-234-71-052	Animation pré-scolaire	(8 200) $	- $	- $	8 200 $
01-234-71-053	Karaté 30%	(2 300) $	(1 000) $	(1 000) $	1 300 $
01-234-71-054	Fête Halloween	(2 000) $	(3 000) $	(3 000) $	(1 000) $
01-234-71-056	Défi 350	(20 000) $	- $	- $	20 000 $
01-234-71-999	Frais administration - Loisirs	(4 500) $	(1 300) $	(1 300) $	3 200 $
01-234-72-061	Activités culturels	(106 000) $	(28 200) $	(28 200) $	77 800 $
01-234-72-062	Fête nationale	(7 100) $	(3 100) $	(3 100) $	4 000 $
01-234-72-063	Jeudis du vieux la prairie	(4 000) $	(2 000) $	(2 000) $	2 000 $
01-234-72-064	Expo concours	(11 500) $	(6 100) $	(6 100) $	5 400 $
01-234-72-065	Marché de Noël	(9 500) $	(6 700) $	(6 700) $	2 800 $
01-234-73-071	Bibliotheque (animation, cours, etc.)	(17 100) $	(4 200) $	(4 200) $	12 900 $
01-381-10-000	Subvention - Pacte fiscal	(206 500) $	(206 500) $	(206 500) $	- $
01-381-72-061	Subvention - culturelle	(18 100) $	(21 000) $	(21 000) $	(2 900) $
01-382-22-000	Incendie - médical	(8 800) $	(7 800) $	(7 800) $	1 000 $

" Ceci est le document annexé à la résolution 2021-10-310 pour en faire partie intégrante. "

VILLE DE LA PRAIRIE

Liste des transferts budgétaires

Numéro	Description	Budget original	Budget amendé	Estimations	Amendement au 30 septembre 2021
01-382-31-000	Entretien du reseau routier	(9 000) $	(9 500) $	(9 500) $	(500) $
01-382-42-000	Loisirs et culture : bibliotheque	(98 900) $	(47 000) $	(47 000) $	51 900 $
01-382-63-000	Rénovation urbaine	(1 900) $	(400) $	(400) $	1 500 $
01-382-65-000	Promotion et développement économique	- $	(69 200) $	(69 200) $	(69 200) $
01-382-80-000	Subventions gouvern. - creation d'emploi	(30 000) $	(50 000) $	(50 000) $	(20 000) $
01-382-90-000	Subventions gouvernementales - autres	(105 400) $	(305 000) $	(305 000) $	(199 600) $
01-389-11-000	Autres tranferts conditionnels	(2 000) $	- $	- $	2 000 $
02-110-00-111	Salaire régulier	411 400 $	406 500 $	406 500 $	(4 900) $
02-110-00-213	Fonds de pension - conseil	68 300 $	58 700 $	58 700 $	(9 600) $
02-110-00-221	Regime des rentes du quebec (r.r.q.)	15 900 $	16 600 $	16 600 $	700 $
02-110-00-241	Regime d'assurance-maladie du quebec (r.	12 300 $	13 300 $	13 300 $	1 000 $
02-110-00-251	C.s.s.t. - declaration des salaires	5 200 $	5 000 $	5 000 $	(200) $
02-110-00-261	Assurances collectives	19 400 $	28 000 $	28 000 $	8 600 $
02-110-00-271	Régime québécois d'assurance parentale	2 800 $	2 800 $	2 800 $	- $
02-110-00-311	Colloques, congres	24 200 $	3 000 $	3 000 $	(21 200) $
02-110-00-312	Frais de deplacement divers	2 500 $	200 $	200 $	(2 300) $
02-110-00-332	Cellulaires	1 000 $	1 700 $	1 700 $	700 $
02-110-00-454	Formation	1 700 $	300 $	300 $	(1 400) $
02-110-00-494	Cotisations versees a des ass. et abonne	15 000 $	14 800 $	14 800 $	(200) $
02-110-00-611	Aliments	3 200 $	800 $	800 $	(2 400) $
02-110-00-679	Autres fournitures, imprimes et livres	6 000 $	6 000 $	6 000 $	- $
02-110-00-699	Autres frais generaux	7 500 $	3 800 $	3 800 $	(3 700) $
02-110-00-991	Subvention organisme sans but lucratif	28 000 $	28 000 $	28 000 $	- $
02-115-00-111	Salaires réguliers	72 000 $	3 300 $	3 300 $	(68 700) $
02-115-00-114	Salaires	- $	58 600 $	58 600 $	58 600 $
02-115-00-162	Jours de maladie	- $	1 800 $	1 800 $	1 800 $
02-115-00-211	Cotisations régime de retraite	7 900 $	2 500 $	2 500 $	(5 400) $
02-115-00-221	RRQ	4 000 $	5 000 $	5 000 $	1 000 $
02-115-00-231	Assurance-emploi	1 100 $	1 500 $	1 500 $	400 $
02-115-00-241	FSS	3 100 $	4 100 $	4 100 $	1 000 $
02-115-00-251	CSST	1 300 $	1 500 $	1 500 $	200 $
02-115-00-261	Assurances collectives	6 600 $	6 700 $	6 700 $	100 $
02-115-00-271	RQAP	500 $	600 $	600 $	100 $
02-115-00-312	Frais de déplacement divers	300 $	100 $	100 $	(200) $
02-120-00-111	Salaires reguliers	206 200 $	203 600 $	203 600 $	(2 600) $
02-120-00-114	Salaires surnumeraires	6 800 $	- $	- $	(6 800) $
02-120-00-162	Jours de maladie remboursables (blancs	1 100 $	1 100 $	1 100 $	- $
02-120-00-211	Fonds de pension - employes civils	23 800 $	16 800 $	16 800 $	(7 000) $
02-120-00-221	Regime des rentes du quebec (r.r.q.)	10 000 $	9 000 $	9 000 $	(1 000) $
02-120-00-231	Assurance-chomage taux 1	3 000 $	2 400 $	2 400 $	(600) $
02-120-00-241	Regime d'assurance-maladie du quebec (r.	9 100 $	8 500 $	8 500 $	(600) $
02-120-00-251	C.s.s.t. - declaration des salaires	3 800 $	3 100 $	3 100 $	(700) $
02-120-00-261	Assurances collectives	13 800 $	4 800 $	4 800 $	(9 000) $
02-120-00-271	Régime québécois d'assurance parentale	1 500 $	1 400 $	1 400 $	(100) $
02-120-00-311	Colloques, congres	1 000 $	2 000 $	2 000 $	1 000 $
02-120-00-313	Livraison des subpoenas	3 500 $	2 500 $	2 500 $	(1 000) $
02-120-00-414	Saaq	35 000 $	35 000 $	35 000 $	- $
02-120-00-419	Autres services professionnels et admini	110 000 $	110 000 $	110 000 $	- $
02-120-00-454	Formation	1 500 $	- $	- $	(1 500) $
02-120-00-494	Cotisations versees a des ass. et abonne	3 600 $	2 000 $	2 000 $	(1 600) $
02-120-00-496	Frais constat express	8 000 $	16 200 $	16 200 $	8 200 $
02-120-00-523	Entretien des equipements	500 $	400 $	400 $	(100) $
02-120-00-527	Contrat de service informatique	21 600 $	21 600 $	21 600 $	- $
02-120-00-679	Autres fournitures, imprimes et livres	1 000 $	1 000 $	1 000 $	- $
02-131-00-111	Salaires reguliers	239 300 $	336 100 $	336 100 $	96 800 $
02-131-00-114	Salaires surnumeraires	6 300 $	4 800 $	4 800 $	(1 500) $
02-131-00-121	Salaires surtemps	- $	1 500 $	1 500 $	1 500 $
02-131-00-162	Jours de maladie remboursables (blancs	1 300 $	1 300 $	1 300 $	- $
02-131-00-211	Fonds de pension - employes civils	26 500 $	32 900 $	32 900 $	6 400 $
02-131-00-221	Regime des rentes du quebec (r.r.q.)	7 200 $	10 300 $	10 300 $	3 100 $
02-131-00-231	Assurance-chomage taux 1	2 000 $	2 700 $	2 700 $	700 $
02-131-00-241	Regime d'assurance-maladie du quebec (r.	10 200 $	12 300 $	12 300 $	2 100 $
02-131-00-251	C.s.s.t. - declaration des salaires	3 000 $	3 300 $	3 300 $	300 $
02-131-00-261	Assurances collectives	9 700 $	11 200 $	11 200 $	1 500 $
02-131-00-271	Régime québécois d'assurance parentale	1 000 $	1 400 $	1 400 $	400 $
02-131-00-311	Colloques, congres	2 800 $	700 $	700 $	(2 100) $
02-131-00-312	Frais de deplacement divers	3 400 $	1 000 $	1 000 $	(2 400) $
02-131-00-332	Cellulaires	1 400 $	1 400 $	1 400 $	- $
02-131-00-454	Formation	700 $	800 $	800 $	100 $
02-131-00-494	Cotisations versees a des ass. et abonne	1 500 $	800 $	800 $	(700) $
02-131-00-518	Location équipements	1 800 $	700 $	700 $	(1 100) $

VILLE DE LA PRAIRIE

Liste des transferts budgétaires

Numéro	Description	Budget original	Budget amendé	Estimations	Amendement au 30 septembre 2021
02-131-00-611	Aliments	1 600 $	1 600 $	1 600 $	- $
02-131-00-679	Autres fournitures, imprimes et livres	1 200 $	2 200 $	2 200 $	1 000 $
02-132-00-111	Salaires reguliers	640 600 $	556 000 $	556 000 $	(84 600) $
02-132-00-114	Salaires surnumeraires	3 000 $	74 400 $	74 400 $	71 400 $
02-132-00-162	Jours de maladie remboursables (blancs	6 100 $	6 100 $	6 100 $	- $
02-132-00-211	Fonds de pension - employes civils	71 700 $	56 000 $	56 000 $	(15 700) $
02-132-00-221	Regime des rentes du quebec (r.r.q.)	27 800 $	30 800 $	30 800 $	3 000 $
02-132-00-231	Assurance-chomage taux 1	7 300 $	8 200 $	8 200 $	900 $
02-132-00-241	Regime d'assurance-maladie du quebec (r.	27 400 $	29 300 $	29 300 $	1 900 $
02-132-00-251	C.s.s.t. - declaration des salaires	10 200 $	9 800 $	9 800 $	(400) $
02-132-00-261	Assurances collectives	24 900 $	25 700 $	25 700 $	800 $
02-132-00-271	Régime québécois d'assurance parentale	3 900 $	4 200 $	4 200 $	300 $
02-132-00-311	Colloques, congres	4 600 $	500 $	500 $	(4 100) $
02-132-00-312	Frais de deplacement divers	1 700 $	200 $	200 $	(1 500) $
02-132-00-332	Cellulaires	1 000 $	1 000 $	1 000 $	- $
02-132-00-412	Services juridiques	1 000 $	- $	- $	(1 000) $
02-132-00-413	Comptabilite et verification	41 400 $	36 000 $	36 000 $	(5 400) $
02-132-00-419	Autres services professionnels et admini	1 000 $	13 100 $	13 100 $	12 100 $
02-132-00-454	Formation	2 900 $	2 000 $	2 000 $	(900) $
02-132-00-494	Cotisations versees a des ass. et abonne	4 600 $	3 900 $	3 900 $	(700) $
02-132-00-679	Autres fournitures, imprimes et livres	6 000 $	6 200 $	6 200 $	200 $
02-133-00-335	Internet	22 500 $	24 000 $	24 000 $	1 500 $
02-133-00-414	Administration et informatique	147 900 $	152 000 $	152 000 $	4 100 $
02-133-00-523	Entretien des equipements	23 500 $	20 000 $	20 000 $	(3 500) $
02-133-00-525	Entretien des logiciels	103 700 $	96 000 $	96 000 $	(7 700) $
02-133-00-649	Autres pieces et accessoires	15 000 $	12 300 $	12 300 $	(2 700) $
02-133-00-679	Autres fournitures, imprimes et livres	30 000 $	30 000 $	30 000 $	- $
02-133-00-694	Logiciels informatiques	127 200 $	158 000 $	158 000 $	30 800 $
02-135-00-111	Salaires réguliers	371 200 $	323 000 $	323 000 $	(48 200) $
02-135-00-114	Salaires surnuméraires	10 000 $	39 500 $	39 500 $	29 500 $
02-135-00-121	Salaires surtemps	- $	100 $	100 $	100 $
02-135-00-162	Congés de maladies remboursables	3 700 $	3 700 $	3 700 $	- $
02-135-00-211	Fonds de pension - employes civils	63 100 $	40 000 $	40 000 $	(23 100) $
02-135-00-221	Régie des rentes du québec	17 700 $	18 200 $	18 200 $	500 $
02-135-00-231	Assurance emploi	4 600 $	4 400 $	4 400 $	(200) $
02-135-00-241	Fonds des services de santé	16 200 $	16 400 $	16 400 $	200 $
02-135-00-251	C.s.s.t.	6 900 $	5 900 $	5 900 $	(1 000) $
02-135-00-261	Assurances collectives	16 800 $	18 700 $	18 700 $	1 900 $
02-135-00-271	Régime québécois d'assurance parentale	2 600 $	2 600 $	2 600 $	- $
02-135-00-311	Colloques, congres	2 000 $	1 000 $	1 000 $	(1 000) $
02-135-00-312	Frais de déplacement divers	600 $	100 $	100 $	(500) $
02-135-00-348	Articles promotionnels	10 000 $	8 000 $	8 000 $	(2 000) $
02-135-00-349	Autres dépenses de publicité et impression	93 900 $	62 000 $	62 000 $	(31 900) $
02-135-00-419	Autres services prof. et administratifs	47 600 $	26 000 $	26 000 $	(21 600) $
02-135-00-454	Formation	2 400 $	2 400 $	2 400 $	- $
02-135-00-494	Cotisations versées à des ass. et abonne	2 600 $	2 600 $	2 600 $	- $
02-135-00-523	Entretien des équipements	- $	1 200 $	1 200 $	1 200 $
02-135-00-679	Fournitures de bureau	2 500 $	1 200 $	1 200 $	(1 300) $
02-140-00-111	Salaires reguliers	495 600 $	376 000 $	376 000 $	(119 600) $
02-140-00-114	Salaires surnumeraires	2 000 $	147 000 $	147 000 $	145 000 $
02-140-00-121	Salaires surtemps	200 $	7 000 $	7 000 $	6 800 $
02-140-00-162	Jours de maladie remboursables (blancs	5 900 $	10 000 $	10 000 $	4 100 $
02-140-00-211	Fonds de pension - employes civils	55 500 $	37 500 $	37 500 $	(18 000) $
02-140-00-221	Regime des rentes du quebec (r.r.q.)	24 300 $	31 500 $	31 500 $	7 200 $
02-140-00-231	Assurance-chomage taux 1	6 500 $	8 600 $	8 600 $	2 100 $
02-140-00-241	Regime d'assurance-maladie du quebec (r.	21 200 $	24 000 $	24 000 $	2 800 $
02-140-00-251	C.s.s.t. - declaration des salaires	9 000 $	9 000 $	9 000 $	- $
02-140-00-261	Assurances collectives	16 500 $	16 800 $	16 800 $	300 $
02-140-00-271	Régime québécois d'assurance parentale	3 400 $	3 800 $	3 800 $	400 $
02-140-00-311	Colloques, congres	3 000 $	- $	- $	(3 000) $
02-140-00-312	Frais de deplacement divers	1 000 $	500 $	500 $	(500) $
02-140-00-332	Cellulaires	500 $	500 $	500 $	- $
02-140-00-341	Avis publics	3 500 $	2 500 $	2 500 $	(1 000) $
02-140-00-419	Autres services professionnels et admini	3 500 $	18 000 $	18 000 $	14 500 $
02-140-00-454	Formation	3 500 $	3 500 $	3 500 $	- $
02-140-00-494	Cotisations versees a des ass. et abonne	12 000 $	9 900 $	9 900 $	(2 100) $
02-140-00-511	Location bâtiment	8 700 $	8 700 $	8 700 $	- $
02-140-00-518	Location équipements	2 000 $	2 000 $	2 000 $	- $
02-140-00-679	Autres fournitures, imprimes et livres	7 000 $	4 500 $	4 500 $	(2 500) $
02-141-00-111	Salaires reguliers	17 500 $	- $	- $	(17 500) $
02-141-00-114	Salaires surnumeraires	87 000 $	87 000 $	87 000 $	- $

VILLE DE LA PRAIRIE

Liste des transferts budgétaires

Numéro	Description	Budget original	Budget amendé	Estimations	Amendement au 30 septembre 2021
02-141-00-221	Regime des rentes du quebec (r.r.q.)	- $	4 000 $	4 000 $	4 000 $
02-141-00-231	Assurance-chomage taux 1	- $	1 000 $	1 000 $	1 000 $
02-141-00-241	Regime d'assurance-maladie du quebec (r.	- $	3 000 $	3 000 $	3 000 $
02-141-00-251	C.s.s.t. - declaration des salaires	- $	1 000 $	1 000 $	1 000 $
02-141-00-271	Régime québécois d'assurance parentale	- $	500 $	500 $	500 $
02-141-00-312	Frais de déplacement	500 $	500 $	500 $	- $
02-141-00-321	Frais de poste	20 000 $	20 000 $	20 000 $	- $
02-141-00-322	Fret et messageries	500 $	500 $	500 $	- $
02-141-00-341	Avis publics	3 500 $	3 500 $	3 500 $	- $
02-141-00-349	Publicité et information	15 000 $	15 000 $	15 000 $	- $
02-141-00-412	Services juridiques	3 000 $	3 000 $	3 000 $	- $
02-141-00-419	Services professionnels	50 000 $	50 000 $	50 000 $	- $
02-141-00-518	Location d'équipement	16 000 $	16 000 $	16 000 $	- $
02-141-00-611	Aliments	10 000 $	10 000 $	10 000 $	- $
02-141-00-679	Fournitures et imprimés	20 000 $	20 000 $	20 000 $	- $
02-141-00-999	Loi électorale	45 500 $	35 000 $	35 000 $	(10 500) $
02-150-00-417	Evaluation municipale	330 300 $	275 000 $	275 000 $	(55 300) $
02-150-00-499	Autres services	4 200 $	4 900 $	4 900 $	700 $
02-160-00-111	Salaires reguliers	347 700 $	343 200 $	343 200 $	(4 500) $
02-160-00-162	Jours de maladie remboursables (blancs	1 200 $	1 200 $	1 200 $	- $
02-160-00-211	Fonds de pension - employes civils	37 700 $	37 900 $	37 900 $	200 $
02-160-00-221	Regime des rentes du quebec (r.r.q.)	10 000 $	14 000 $	14 000 $	4 000 $
02-160-00-231	Assurance-chomage taux 1	2 700 $	3 100 $	3 100 $	400 $
02-160-00-241	Regime d'assurance-maladie du quebec (r.	12 000 $	15 400 $	15 400 $	3 400 $
02-160-00-251	C.s.s.t. - declaration des salaires	4 300 $	5 100 $	5 100 $	800 $
02-160-00-261	Assurances collectives	16 300 $	17 500 $	17 500 $	1 200 $
02-160-00-271	Régime québécois d'assurance parentale	1 600 $	2 200 $	2 200 $	600 $
02-160-00-311	Colloques, congres	2 000 $	- $	- $	(2 000) $
02-160-00-312	Frais de deplacement divers	1 500 $	1 500 $	1 500 $	- $
02-160-00-332	Cellulaires	1 400 $	1 400 $	1 400 $	- $
02-160-00-349	Autres depenses de publicite et d'inform	13 200 $	6 000 $	6 000 $	(7 200) $
02-160-00-416	Relation de travail	125 300 $	125 300 $	125 300 $	- $
02-160-00-419	Autres services professionnels et admini	17 500 $	20 000 $	20 000 $	2 500 $
02-160-00-454	Formation	39 000 $	39 000 $	39 000 $	- $
02-160-00-494	Cotisations versees a des ass. et abonne	1 500 $	1 400 $	1 400 $	(100) $
02-160-00-522	Entretien bâtiment	6 700 $	10 000 $	10 000 $	3 300 $
02-160-00-679	Autres fournitures, imprimes et livres	2 600 $	4 100 $	4 100 $	1 500 $
02-160-99-211	Régime de retraite avant sociaux futur	12 800 $	- $	- $	(12 800) $
02-190-00-211	Déficit régime de retraite (restructuration)	245 800 $	245 800 $	245 800 $	- $
02-190-00-321	Frais de poste	80 000 $	61 500 $	61 500 $	(18 500) $
02-190-00-322	Fret et messagerie	13 500 $	12 000 $	12 000 $	(1 500) $
02-190-00-331	Telephones	24 600 $	25 300 $	25 300 $	700 $
02-190-00-332	Cellulaires	2 500 $	2 300 $	2 300 $	(200) $
02-190-00-412	Services juridiques	91 000 $	100 000 $	100 000 $	9 000 $
02-190-00-419	Autres services professionnels et admini	10 000 $	32 700 $	32 700 $	22 700 $
02-190-00-429	Autres assurances	353 600 $	554 000 $	554 000 $	200 400 $
02-190-00-496	Frais de banque	27 000 $	49 500 $	49 500 $	22 500 $
02-190-00-518	Location photocopieur	700 $	700 $	700 $	- $
02-190-00-523	Entretien des equipements	500 $	1 000 $	1 000 $	500 $
02-190-00-679	Autres fournitures, imprimes et livres	12 300 $	8 500 $	8 500 $	(3 800) $
02-190-00-699	Autres frais generaux	1 200 $	200 $	200 $	(1 000) $
02-190-00-921	Quote - part m.r.c.	204 900 $	173 300 $	173 300 $	(31 600) $
02-190-00-941	Creances douteuses ou irrecouvrables	10 000 $	10 000 $	10 000 $	- $
02-190-00-995	Reclamations de dommages - interets	35 000 $	36 000 $	36 000 $	1 000 $
02-190-00-999	Autres	66 600 $	108 000 $	108 000 $	41 400 $
02-198-00-511	Location batisses	191 800 $	191 800 $	191 800 $	- $
02-198-00-522	Batiments et terrains	4 800 $	5 800 $	5 800 $	1 000 $
02-198-00-649	Autres pieces et accessoires	500 $	- $	- $	(500) $
02-198-00-681	Electricite	24 500 $	22 500 $	22 500 $	(2 000) $
02-198-01-111	Salaire régulier	16 500 $	13 900 $	13 900 $	(2 600) $
02-198-01-114	Salaires surnuméraires	2 000 $	300 $	300 $	(1 700) $
02-198-01-121	Salaires surtemps	100 $	- $	- $	(100) $
02-198-01-211	Fonds de pension - employes civils	1 800 $	1 500 $	1 500 $	(300) $
02-198-01-221	Regime des rentes du quebec (r.r.q.)	800 $	800 $	800 $	- $
02-198-01-231	Assurance-chomage taux 1	200 $	200 $	200 $	- $
02-198-01-241	Regime d'assurance-maladie du quebec (r.	800 $	600 $	600 $	(200) $
02-198-01-251	C.s.s.t. - declaration des salaires	400 $	200 $	200 $	(200) $
02-198-01-261	Assurances collectives	300 $	200 $	200 $	(100) $
02-198-01-271	Régime québécois d'assurance parentale	100 $	100 $	100 $	- $
02-198-01-528	Amélioration locatives h.v.	5 900 $	7 000 $	7 000 $	1 100 $
02-198-01-631	Essence et diesel	1 000 $	300 $	300 $	(700) $

VILLE DE LA PRAIRIE

Liste des transferts budgétaires

Numéro	Description	Budget original	Budget amendé	Estimations	Amendement au 30 septembre 2021
02-198-01-649	Autres pieces et accessoires	600 $	800 $	800 $	200 $
02-210-00-959	Quote-part r.l.p.r.	5 752 300 $	5 765 300 $	5 765 300 $	13 000 $
02-220-00-111	Salaires reguliers	891 100 $	820 000 $	820 000 $	(71 100) $
02-220-00-114	Salaires surnumeraires	1 125 900 $	1 170 000 $	1 170 000 $	44 100 $
02-220-00-118	Salaires formation externe	7 100 $	3 000 $	3 000 $	(4 100) $
02-220-00-121	Surtemps fériés	57 700 $	52 000 $	52 000 $	(5 700) $
02-220-00-122	Surtemps 160 h. +	5 000 $	23 000 $	23 000 $	18 000 $
02-220-00-162	Jours de maladie remboursables (blancs	4 600 $	4 600 $	4 600 $	- $
02-220-00-211	Fonds de pension - employes civils	150 000 $	193 000 $	193 000 $	43 000 $
02-220-00-221	Regime des rentes du quebec (r.r.q.)	90 000 $	90 000 $	90 000 $	- $
02-220-00-231	Assurance-chomage taux 1	30 000 $	28 000 $	28 000 $	(2 000) $
02-220-00-241	Regime d'assurance-maladie du quebec (r.	85 000 $	88 500 $	88 500 $	3 500 $
02-220-00-251	C.s.s.t. - declaration des salaires	36 000 $	31 000 $	31 000 $	(5 000) $
02-220-00-261	Assurances-collectives (cadres)	25 000 $	37 200 $	37 200 $	12 200 $
02-220-00-263	Assurances collectives (pompiers)	2 500 $	2 500 $	2 500 $	- $
02-220-00-271	Régime québécois d'assurance parentale	14 000 $	13 400 $	13 400 $	(600) $
02-220-00-311	Colloques, congres	6 800 $	8 500 $	8 500 $	1 700 $
02-220-00-312	Frais de deplacement divers	4 300 $	1 000 $	1 000 $	(3 300) $
02-220-00-331	Telephones	4 200 $	4 200 $	4 200 $	- $
02-220-00-332	Cellulaires	2 800 $	2 800 $	2 800 $	- $
02-220-00-334	Tele-avertisseurs	5 800 $	6 500 $	6 500 $	700 $
02-220-00-418	Frais formation externe	3 500 $	3 200 $	3 200 $	(300) $
02-220-00-419	Autre services professionnels	2 600 $	- $	- $	(2 600) $
02-220-00-432	Services gouvernementaux - incendie	56 000 $	70 000 $	70 000 $	14 000 $
02-220-00-454	Formation	17 000 $	13 500 $	13 500 $	(3 500) $
02-220-00-494	Cotisations versees a des ass. et abonne	1 400 $	3 100 $	3 100 $	1 700 $
02-220-00-513	Location machinerie et vehicules	1 000 $	- $	- $	(1 000) $
02-220-00-518	Location photocopieur	1 300 $	300 $	300 $	(1 000) $
02-220-00-519	Autres locations	16 400 $	18 200 $	18 200 $	1 800 $
02-220-00-522	Réseaux d'alarme et extinction automatiq	23 600 $	24 000 $	24 000 $	400 $
02-220-00-523	Entretien des equipements	30 500 $	30 000 $	30 000 $	(500) $
02-220-00-610	Repas pompiers	1 600 $	1 400 $	1 400 $	(200) $
02-220-00-611	Aliments	3 000 $	2 200 $	2 200 $	(800) $
02-220-00-644	Pieces et accessoires d'incendie	13 000 $	14 000 $	14 000 $	1 000 $
02-220-00-645	Pièces et accessoires médical	9 500 $	8 000 $	8 000 $	(1 500) $
02-220-00-651	Vetements, chaussures et accessoires	56 000 $	40 000 $	40 000 $	(16 000) $
02-220-00-661	Articles de nettoyage	3 200 $	3 000 $	3 000 $	(200) $
02-220-00-679	Autres fournitures, imprimes et livres	3 400 $	4 200 $	4 200 $	800 $
02-220-00-698	Prévention	20 300 $	12 000 $	12 000 $	(8 300) $
02-220-00-699	Autres frais generaux	1 100 $	21 000 $	21 000 $	19 900 $
02-228-01-111	Salaire régulier	16 200 $	15 000 $	15 000 $	(1 200) $
02-228-01-114	Salaires surnuméraires	2 000 $	- $	- $	(2 000) $
02-228-01-121	Salaires surtemps	100 $	- $	- $	(100) $
02-228-01-211	Fonds de pension - employes civils	1 700 $	1 200 $	1 200 $	(500) $
02-228-01-221	Regime des rentes du quebec (r.r.q.)	800 $	600 $	600 $	(200) $
02-228-01-231	Assurance-chomage taux 1	200 $	200 $	200 $	- $
02-228-01-241	Regime d'assurance-maladie du quebec (r.	800 $	500 $	500 $	(300) $
02-228-01-251	C.s.s.t. - declaration des salaires	300 $	200 $	200 $	(100) $
02-228-01-261	Assurances collectives	300 $	100 $	100 $	(200) $
02-228-01-271	Régime québécois d'assurance parentale	100 $	100 $	100 $	- $
02-228-01-522	Batiments et terrains	25 300 $	25 300 $	25 300 $	- $
02-228-01-631	Essence, diesel	1 000 $	500 $	500 $	(500) $
02-228-01-681	Electricite	18 700 $	20 300 $	20 300 $	1 600 $
02-228-01-682	Gaz	15 900 $	13 000 $	13 000 $	(2 900) $
02-229-01-111	Salaire régulier	22 900 $	31 000 $	31 000 $	8 100 $
02-229-01-114	Salaire surnuméraire	200 $	- $	- $	(200) $
02-229-01-121	Salaires surtemps	500 $	200 $	200 $	(300) $
02-229-01-211	Fonds de pension - employes civils	2 200 $	2 500 $	2 500 $	300 $
02-229-01-221	Regime des rentes du quebec (r.r.q.)	1 000 $	1 800 $	1 800 $	800 $
02-229-01-231	Assurance-chomage taux 1	300 $	500 $	500 $	200 $
02-229-01-241	Regime d'assurance-maladie du quebec (r.	1 000 $	1 400 $	1 400 $	400 $
02-229-01-251	C.s.s.t. - declaration des salaires	400 $	500 $	500 $	100 $
02-229-01-261	Assurances collectives	400 $	700 $	700 $	300 $
02-229-01-271	Régime québécois d'assurance parentale	200 $	200 $	200 $	- $
02-229-01-455	Immatriculation et inspection des vehicules	10 900 $	10 900 $	10 900 $	- $
02-229-01-525	Entretien des véhicules	30 400 $	15 000 $	15 000 $	(15 400) $
02-229-01-649	Pieces et accessoires de mecanique	18 800 $	26 500 $	26 500 $	7 700 $
02-230-00-331	Pagettes	1 200 $	- $	- $	(1 200) $
02-230-00-679	Fournitures de bureau	- $	7 900 $	7 900 $	7 900 $
02-230-00-699	Autres frais généraux	- $	10 000 $	10 000 $	10 000 $
02-230-00-999	Mesures d'urgence	30 000 $	16 000 $	16 000 $	(14 000) $

VILLE DE LA PRAIRIE

Liste des transferts budgétaires

Numéro	Description	Budget original	Budget amendé	Estimations	Amendement au 30 septembre 2021
02-290-00-111	Salaires réguliers	44 400 $	50 400 $	50 400 $	6 000 $
02-290-00-114	Salaires surnuméraires	1 000 $	3 500 $	3 500 $	2 500 $
02-290-00-162	Jours de maladie remboursables (blancs)	1 900 $	1 900 $	1 900 $	- $
02-290-00-221	Régime des rentes du québec (r.r.q.)	2 500 $	1 800 $	1 800 $	(700) $
02-290-00-231	Assurance-chômage taux 1	700 $	800 $	800 $	100 $
02-290-00-241	Régime d'assurance-maladie du qc (ramq)	1 900 $	1 900 $	1 900 $	- $
02-290-00-251	C.s.s.t. - déclaration des salaires	800 $	700 $	700 $	(100) $
02-290-00-271	Régime québécois d'assurance parentale	300 $	300 $	300 $	- $
02-290-00-496	Cueillette des animaux	42 600 $	42 600 $	42 600 $	- $
02-290-00-497	Fournitures de licences animaux	6 500 $	6 800 $	6 800 $	300 $
02-290-00-651	Vêtements, chaussures et accessoires	1 500 $	1 500 $	1 500 $	- $
02-320-00-111	Salaire régulier	592 200 $	531 300 $	531 300 $	(60 900) $
02-320-00-114	Salaires surnuméraires	120 600 $	77 100 $	77 100 $	(43 500) $
02-320-00-121	Salaire surtemps	35 600 $	20 200 $	20 200 $	(15 400) $
02-320-00-162	Jours de maladie remboursables	28 100 $	10 000 $	10 000 $	(18 100) $
02-320-00-191	Primes de quart et releve	10 000 $	10 400 $	10 400 $	400 $
02-320-00-211	Fonds de pension - employes civils	68 400 $	60 900 $	60 900 $	(7 500) $
02-320-00-221	Regime des rentes du quebec (r.r.q.)	32 300 $	31 400 $	31 400 $	(900) $
02-320-00-231	Assurance-chomage taux 1	8 300 $	10 600 $	10 600 $	2 300 $
02-320-00-241	Regime d'assurance-maladie du quebec (r.	32 400 $	28 000 $	28 000 $	(4 400) $
02-320-00-251	C.s.s.t. - declaration des salaires	13 600 $	10 400 $	10 400 $	(3 200) $
02-320-00-261	Assurances collectives	12 200 $	9 800 $	9 800 $	(2 400) $
02-320-00-271	Régime québécois d'assurance parentale	5 400 $	4 500 $	4 500 $	(900) $
02-320-00-515	Location véhicules	6 800 $	6 800 $	6 800 $	- $
02-320-00-521	Travaux de genie	28 700 $	28 700 $	28 700 $	- $
02-320-00-529	Entretien des chemins et fossés	22 600 $	23 000 $	23 000 $	400 $
02-320-00-551	Sous-contrats	29 500 $	15 000 $	15 000 $	(14 500) $
02-320-00-621	Pierre et beton	46 200 $	48 700 $	48 700 $	2 500 $
02-320-00-625	Asphalte	69 000 $	75 000 $	75 000 $	6 000 $
02-320-00-643	Outils	16 200 $	25 000 $	25 000 $	8 800 $
02-320-00-651	Vetements, chaussures et accessoires	25 200 $	35 000 $	35 000 $	9 800 $
02-321-00-111	Salaires reguliers	223 000 $	208 500 $	208 500 $	(14 500) $
02-321-00-114	Salaires surnuméraires	7 000 $	36 000 $	36 000 $	29 000 $
02-321-00-121	Salaires surtemps	- $	100 $	100 $	100 $
02-321-00-162	Congés de maladies remboursables	1 200 $	1 200 $	1 200 $	- $
02-321-00-191	Primes	17 000 $	4 800 $	4 800 $	(12 200) $
02-321-00-211	Régime de retraite	24 900 $	21 900 $	21 900 $	(3 000) $
02-321-00-221	Régie des rentes du québec	10 000 $	9 100 $	9 100 $	(900) $
02-321-00-231	Assurance-emploi	2 600 $	2 300 $	2 300 $	(300) $
02-321-00-241	Fonds des services de santé	9 600 $	10 800 $	10 800 $	1 200 $
02-321-00-251	C.s.s.t.	4 200 $	4 000 $	4 000 $	(200) $
02-321-00-261	Assurances collectives	9 300 $	9 100 $	9 100 $	(200) $
02-321-00-271	Régime québécois d'assurance parentale	1 500 $	1 700 $	1 700 $	200 $
02-321-00-311	Colloques, congres	3 800 $	2 000 $	2 000 $	(1 800) $
02-321-00-312	Frais de déplacement divers	600 $	200 $	200 $	(400) $
02-321-00-321	Frais de poste	1 200 $	500 $	500 $	(700) $
02-321-00-332	Cellulaires	3 300 $	2 000 $	2 000 $	(1 300) $
02-321-00-339	Autres dépenses de communication	29 300 $	31 500 $	31 500 $	2 200 $
02-321-00-411	Services scientifiques et de génie	- $	22 900 $	22 900 $	22 900 $
02-321-00-419	Autres services professionnels et admini	10 400 $	5 000 $	5 000 $	(5 400) $
02-321-00-454	Formation	7 200 $	7 200 $	7 200 $	- $
02-321-00-494	Cotisations versees a des ass. et abonne	4 300 $	5 000 $	5 000 $	700 $
02-321-00-495	Nettoyage et buanderie	3 000 $	3 000 $	3 000 $	- $
02-321-00-517	Location équipement, ameublement	3 000 $	1 000 $	1 000 $	(2 000) $
02-321-00-611	Aliments	7 100 $	7 100 $	7 100 $	- $
02-321-00-679	Fournitures de bureau	5 300 $	5 500 $	5 500 $	200 $
02-322-00-521	Travaux genie (coupe bordure)	3 500 $	3 500 $	3 500 $	- $
02-322-00-533	Entretien terrains vacants	10 000 $	1 500 $	1 500 $	(8 500) $
02-325-00-111	Salaires réguliers	158 200 $	145 000 $	145 000 $	(13 200) $
02-325-00-121	Salaires surtemps	- $	9 500 $	9 500 $	9 500 $
02-325-00-162	Jours de maladie	1 400 $	1 400 $	1 400 $	- $
02-325-00-211	Cotisations régime de retraite	17 400 $	15 000 $	15 000 $	(2 400) $
02-325-00-221	RRQ	7 200 $	7 100 $	7 100 $	(100) $
02-325-00-231	Assurance-emploi	1 900 $	1 800 $	1 800 $	(100) $
02-325-00-241	FSS	6 700 $	5 400 $	5 400 $	(1 300) $
02-325-00-251	CSST	2 800 $	2 000 $	2 000 $	(800) $
02-325-00-261	Assurances collectives	10 100 $	8 700 $	8 700 $	(1 400) $
02-325-00-271	RQAP	1 100 $	800 $	800 $	(300) $
02-325-00-311	Colloques, congrès	500 $	500 $	500 $	- $
02-325-00-341	Avis publics	6 000 $	3 000 $	3 000 $	(3 000) $
02-325-00-419	Autres services professionnels	- $	23 000 $	23 000 $	23 000 $

VILLE DE LA PRAIRIE

Liste des transferts budgétaires

Numéro	Description	Budget original	Budget amendé	Estimations	Amendement au 30 septembre 2021
02-325-00-454	Formation	1 100 $	800 $	800 $	(300) $
02-325-00-494	Cotisations à des associations et abonnements	1 200 $	1 300 $	1 300 $	100 $
02-325-00-679	Fournitures de bureau	300 $	1 000 $	1 000 $	700 $
02-328-00-111	Salaire régulier	70 300 $	99 900 $	99 900 $	29 600 $
02-328-00-114	Salaires surnuméraires	21 200 $	1 400 $	1 400 $	(19 800) $
02-328-00-121	Salaires surtemps	1 300 $	200 $	200 $	(1 100) $
02-328-00-211	Fonds de pension - employes civils	8 800 $	11 100 $	11 100 $	2 300 $
02-328-00-221	Regime des rentes du quebec (r.r.q.)	4 100 $	4 700 $	4 700 $	600 $
02-328-00-231	Assurance-chomage taux 1	1 000 $	1 400 $	1 400 $	400 $
02-328-00-241	Regime d'assurance-maladie du quebec (r.	4 100 $	4 400 $	4 400 $	300 $
02-328-00-251	C.s.s.t. - declaration des salaires	1 700 $	1 600 $	1 600 $	(100) $
02-328-00-261	Assurances collectives	1 600 $	1 900 $	1 900 $	300 $
02-328-00-271	Régime québécois d'assurance parentale	700 $	700 $	700 $	- $
02-328-00-522	Batiments et terrains	60 000 $	110 000 $	110 000 $	50 000 $
02-328-00-624	Bois	10 200 $	10 200 $	10 200 $	- $
02-328-00-681	Electricite	43 600 $	43 600 $	43 600 $	- $
02-328-00-682	Gaz	17 000 $	15 000 $	15 000 $	(2 000) $
02-329-00-111	Salaire régulier	121 900 $	144 800 $	144 800 $	22 900 $
02-329-00-114	Salaires surnuméraires	7 400 $	- $	- $	(7 400) $
02-329-00-121	Salaire surtemps	4 600 $	3 200 $	3 200 $	(1 400) $
02-329-00-211	Fonds de pension - employes civils	12 400 $	12 600 $	12 600 $	200 $
02-329-00-221	Regime des rentes du quebec (r.r.q.)	5 800 $	8 500 $	8 500 $	2 700 $
02-329-00-231	Assurance-chomage taux 1	1 500 $	2 400 $	2 400 $	900 $
02-329-00-241	Regime d'assurance-maladie du quebec (r.	5 800 $	6 500 $	6 500 $	700 $
02-329-00-251	C.s.s.t. - declaration des salaires	2 500 $	2 400 $	2 400 $	(100) $
02-329-00-261	Assurances collectives	2 200 $	3 500 $	3 500 $	1 300 $
02-329-00-271	Régime québécois d'assurance parentale	900 $	1 000 $	1 000 $	100 $
02-329-00-455	Immatriculation et inspection des vehicules	43 600 $	44 000 $	44 000 $	400 $
02-329-00-525	Entretien des véhicules	57 300 $	55 000 $	55 000 $	(2 300) $
02-329-00-631	Essence et huile diesel	220 000 $	220 000 $	220 000 $	- $
02-329-00-634	Lubrifiants	11 500 $	11 500 $	11 500 $	- $
02-329-00-647	Pieces et accessoires de soudure	2 100 $	2 100 $	2 100 $	- $
02-329-00-649	Pieces et accessoires de mecanique	77 100 $	88 000 $	88 000 $	10 900 $
02-330-00-111	Salaire régulier	182 900 $	122 000 $	122 000 $	(60 900) $
02-330-00-114	Salaire surnuméraire	21 800 $	12 000 $	12 000 $	(9 800) $
02-330-00-121	Salaire surtemps	17 700 $	17 000 $	17 000 $	(700) $
02-330-00-162	Jours de maladie	- $	3 600 $	3 600 $	3 600 $
02-330-00-191	Primes	- $	1 300 $	1 300 $	1 300 $
02-330-00-211	Fonds de pension - employes civils	20 800 $	10 500 $	10 500 $	(10 300) $
02-330-00-221	Regime des rentes du quebec (r.r.q.)	9 200 $	6 800 $	6 800 $	(2 400) $
02-330-00-231	Assurance-chomage taux 1	2 300 $	1 900 $	1 900 $	(400) $
02-330-00-241	Regime d'assurance-maladie du quebec (r.	9 100 $	5 200 $	5 200 $	(3 900) $
02-330-00-251	C.s.s.t. - declaration des salaires	3 800 $	1 900 $	1 900 $	(1 900) $
02-330-00-261	Assurances collectives	5 400 $	2 400 $	2 400 $	(3 000) $
02-330-00-271	Régime québécois d'assurance parentale	1 500 $	800 $	800 $	(700) $
02-330-00-443	Transport de neige	125 300 $	125 300 $	125 300 $	- $
02-330-00-525	Entretien des véhicules	31 900 $	20 000 $	20 000 $	(11 900) $
02-330-00-551	Sous-contrats	161 000 $	161 000 $	161 000 $	- $
02-330-00-626	Sel	115 600 $	108 000 $	108 000 $	(7 600) $
02-330-00-649	Pieces et accessoires de mecanique	39 600 $	39 600 $	39 600 $	- $
02-340-00-111	Salaires réguliers	50 600 $	68 000 $	68 000 $	17 400 $
02-340-00-114	Salaires surnuméraires	4 900 $	- $	- $	(4 900) $
02-340-00-121	Salaires surtemps	9 300 $	100 $	100 $	(9 200) $
02-340-00-162	Congés de maladies remboursables	- $	1 000 $	1 000 $	1 000 $
02-340-00-191	Primes	- $	2 900 $	2 900 $	2 900 $
02-340-00-211	Régime de retraire	5 300 $	7 100 $	7 100 $	1 800 $
02-340-00-221	Régie des rentes du québec	2 500 $	4 100 $	4 100 $	1 600 $
02-340-00-231	Assurance emploi	600 $	1 200 $	1 200 $	600 $
02-340-00-241	Fonds des services de santé	2 500 $	3 100 $	3 100 $	600 $
02-340-00-251	C.s.s.t.	1 100 $	1 100 $	1 100 $	- $
02-340-00-261	Assurances collectives	900 $	1 100 $	1 100 $	200 $
02-340-00-271	Régime québécois d'assurance parentale	400 $	500 $	500 $	100 $
02-340-00-551	Sous-contrats	7 700 $	10 000 $	10 000 $	2 300 $
02-340-00-645	Pieces et accessoires d'electricite	34 900 $	45 000 $	45 000 $	10 100 $
02-340-00-681	Electricite	188 000 $	180 000 $	180 000 $	(8 000) $
02-350-00-111	Salaire régulier	54 500 $	47 000 $	47 000 $	(7 500) $
02-350-00-114	Salaires surnuméraires	3 700 $	- $	- $	(3 700) $
02-350-00-121	Salaire surtemps	200 $	- $	- $	(200) $
02-350-00-211	Fonds de pension - employes civils	5 600 $	2 800 $	2 800 $	(2 800) $
02-350-00-221	Regime des rentes du quebec (r.r.q.)	2 600 $	2 600 $	2 600 $	- $
02-350-00-231	Assurance-chomage taux 1	700 $	800 $	800 $	100 $

VILLE DE LA PRAIRIE

Liste des transferts budgétaires

Numéro	Description	Budget original	Budget amendé	Estimations	Amendement au 30 septembre 2021
02-350-00-241	Regime d'assurance-maladie du quebec (r.	2 600 $	2 000 $	2 000 $	(600) $
02-350-00-251	C.s.s.t. - declaration des salaires	1 100 $	700 $	700 $	(400) $
02-350-00-261	Assurances collectives	1 000 $	400 $	400 $	(600) $
02-350-00-271	Régime québécois d'assurance parentale	400 $	300 $	300 $	(100) $
02-350-00-551	Sous-contrats	113 000 $	113 000 $	113 000 $	- $
02-350-00-649	Autres pieces et accessoires	25 600 $	35 000 $	35 000 $	9 400 $
02-370-00-922	Transport en commun	2 485 100 $	2 285 000 $	2 285 000 $	(200 100) $
02-370-01-111	Salaire régulier	2 000 $	3 600 $	3 600 $	1 600 $
02-370-01-114	Salaire surnumeraires	700 $	100 $	100 $	(600) $
02-370-01-121	Salaires surtemps	100 $	- $	- $	(100) $
02-370-01-211	Fonds de pension - employes civils	300 $	400 $	400 $	100 $
02-370-01-221	Regime des rentes du quebec (r.r.q.)	100 $	200 $	200 $	100 $
02-370-01-231	Assurance-chomage taux 1	100 $	100 $	100 $	- $
02-370-01-241	Regime d'assurance-maladie du quebec (r.	100 $	200 $	200 $	100 $
02-370-01-251	C.s.s.t. - declaration des salaires	100 $	100 $	100 $	- $
02-370-01-261	Assurances collectives	100 $	100 $	100 $	- $
02-370-01-271	Régime québécois d'assurance parentale	100 $	- $	- $	(100) $
02-370-01-551	Sous-contrats	2 700 $	1 000 $	1 000 $	(1 700) $
02-370-01-649	Autres pieces et accessoires	1 500 $	500 $	500 $	(1 000) $
02-412-00-111	Salaire régulier	389 900 $	396 000 $	396 000 $	6 100 $
02-412-00-114	Salaire surnuméraire	- $	2 600 $	2 600 $	2 600 $
02-412-00-121	Salaire surtemps	10 000 $	6 500 $	6 500 $	(3 500) $
02-412-00-162	Jours de maladie remboursables	5 900 $	5 900 $	5 900 $	- $
02-412-00-174	Conges feries remboursables (bleus)	16 800 $	16 800 $	16 800 $	- $
02-412-00-191	Primes	18 100 $	18 100 $	18 100 $	- $
02-412-00-211	Fonds de pension - employes civils	40 800 $	38 100 $	38 100 $	(2 700) $
02-412-00-221	Regime des rentes du quebec (r.r.q.)	20 300 $	23 700 $	23 700 $	3 400 $
02-412-00-231	Assurance-chomage taux 1	5 400 $	6 600 $	6 600 $	1 200 $
02-412-00-241	Regime d'assurance-maladie du quebec (r.	16 600 $	20 000 $	20 000 $	3 400 $
02-412-00-251	C.s.s.t. - declaration des salaires	7 000 $	7 500 $	7 500 $	500 $
02-412-00-261	Assurance collective	12 000 $	13 800 $	13 800 $	1 800 $
02-412-00-271	Régime québécois d'assurance parentale	2 700 $	3 200 $	3 200 $	500 $
02-412-00-331	Telephones	2 500 $	2 700 $	2 700 $	200 $
02-412-00-332	Cellulaires	600 $	900 $	900 $	300 $
02-412-00-454	Formation	1 500 $	- $	- $	(1 500) $
02-412-00-499	Autres services	40 200 $	40 200 $	40 200 $	- $
02-412-00-522	Bâtiments et terrains	2 700 $	8 000 $	8 000 $	5 300 $
02-412-00-523	Entretien des equipements	43 500 $	43 500 $	43 500 $	- $
02-412-00-525	Entretien informatique	5 000 $	15 000 $	15 000 $	10 000 $
02-412-00-631	Essence et huile diesel	2 200 $	2 200 $	2 200 $	- $
02-412-00-635	Produits chimiques	72 800 $	74 000 $	74 000 $	1 200 $
02-412-00-649	Autres pieces et accessoires	17 800 $	17 800 $	17 800 $	- $
02-412-00-651	Vetements, chaussures et accessoires	1 400 $	500 $	500 $	(900) $
02-412-00-661	Articles de nettoyage	1 100 $	1 100 $	1 100 $	- $
02-412-00-681	Electricite	188 100 $	195 000 $	195 000 $	6 900 $
02-412-00-682	Gaz	32 200 $	30 000 $	30 000 $	(2 200) $
02-413-00-111	Salaire régulier	149 100 $	140 000 $	140 000 $	(9 100) $
02-413-00-114	Salaires surnuméraires	1 400 $	600 $	600 $	(800) $
02-413-00-121	Salaire surtemps	2 800 $	200 $	200 $	(2 600) $
02-413-00-162	Jours de maladie	- $	2 000 $	2 000 $	2 000 $
02-413-00-191	Primes	- $	1 100 $	1 100 $	1 100 $
02-413-00-211	Fonds de pension - employes civils	15 100 $	15 500 $	15 500 $	400 $
02-413-00-221	Regime des rentes du quebec (r.r.q.)	6 700 $	7 100 $	7 100 $	400 $
02-413-00-231	Assurance-chomage taux 1	1 700 $	1 900 $	1 900 $	200 $
02-413-00-241	Regime d'assurance-maladie du quebec (r.	6 700 $	6 300 $	6 300 $	(400) $
02-413-00-251	C.s.s.t. - declaration des salaires	2 800 $	2 300 $	2 300 $	(500) $
02-413-00-261	Assurances collectives	3 600 $	4 900 $	4 900 $	1 300 $
02-413-00-271	Régime québécois d'assurance parentale	1 100 $	1 000 $	1 000 $	(100) $
02-413-00-516	Location machinerie et équipements	40 600 $	30 000 $	30 000 $	(10 600) $
02-413-00-551	Sous-contrats	71 600 $	71 600 $	71 600 $	- $
02-413-00-649	Autres pieces et accessoires	27 000 $	47 000 $	47 000 $	20 000 $
02-413-04-111	Salaires reguliers	440 500 $	361 000 $	361 000 $	(79 500) $
02-413-04-121	Salaires surtemps	2 000 $	6 000 $	6 000 $	4 000 $
02-413-04-162	Jours de maladie remboursables (cadres	5 600 $	5 600 $	5 600 $	- $
02-413-04-192	Allocation auto	100 $	- $	- $	(100) $
02-413-04-211	Régime de retraite	49 400 $	43 500 $	43 500 $	(5 900) $
02-413-04-221	Régie des rentes du québec	20 500 $	20 700 $	20 700 $	200 $
02-413-04-231	Assurance-emploi	5 300 $	5 200 $	5 200 $	(100) $
02-413-04-241	Fonds des services de santé	18 800 $	17 500 $	17 500 $	(1 300) $
02-413-04-251	C.s.s.t.	7 900 $	6 500 $	6 500 $	(1 400) $
02-413-04-261	Assurances collectives	15 600 $	22 100 $	22 100 $	6 500 $

VILLE DE LA PRAIRIE

Liste des transferts budgétaires

Numéro	Description	Budget original	Budget amendé	Estimations	Amendement au 30 septembre 2021
02-413-04-271	Régime québécois d'assurance parentale	3 100 $	2 700 $	2 700 $	(400) $
02-413-04-311	Colloques, congres	3 700 $	1 200 $	1 200 $	(2 500) $
02-413-04-312	Frais de deplacement divers	400 $	200 $	200 $	(200) $
02-413-04-332	Cellulaires	1 200 $	1 200 $	1 200 $	- $
02-413-04-411	Services scientifiques et de genie	2 000 $	24 000 $	24 000 $	22 000 $
02-413-04-419	Autres services prof. et administratifs	23 000 $	23 000 $	23 000 $	- $
02-413-04-454	Formation	7 200 $	1 500 $	1 500 $	(5 700) $
02-413-04-494	Cotisations versees a des ass. et abonne	3 900 $	3 200 $	3 200 $	(700) $
02-413-04-529	Entretien et réparation compteurs d'eau	8 000 $	- $	- $	(8 000) $
02-413-04-651	Vetements, chaussures et accessoires	1 400 $	800 $	800 $	(600) $
02-413-04-679	Fournitures de bureau	- $	500 $	500 $	500 $
02-413-04-689	Autres services publics	12 700 $	15 100 $	15 100 $	2 400 $
02-414-00-923	Quote-part regie d'assainissement des ea	1 436 800 $	1 436 800 $	1 436 800 $	- $
02-415-00-111	Salaire régulier	107 100 $	91 100 $	91 100 $	(16 000) $
02-415-00-114	Salaires surnuméraires	19 200 $	19 900 $	19 900 $	700 $
02-415-00-121	Salaire surtemps	5 000 $	3 000 $	3 000 $	(2 000) $
02-415-00-162	Jours de maladie remboursables	2 100 $	- $	- $	(2 100) $
02-415-00-191	Primes	1 600 $	1 600 $	1 600 $	- $
02-415-00-211	Fonds de pension - employes civils	13 100 $	8 600 $	8 600 $	(4 500) $
02-415-00-221	Regime des rentes du quebec (r.r.q.)	7 000 $	4 900 $	4 900 $	(2 100) $
02-415-00-231	Assurance-chomage taux 1	1 900 $	1 400 $	1 400 $	(500) $
02-415-00-241	Regime d'assurance-maladie du quebec (r.	5 400 $	4 800 $	4 800 $	(600) $
02-415-00-251	C.s.s.t. - declaration des salaires	2 300 $	1 800 $	1 800 $	(500) $
02-415-00-261	Assurance collective	1 200 $	700 $	700 $	(500) $
02-415-00-271	Régime québécois d'assurance parentale	900 $	800 $	800 $	(100) $
02-415-00-499	Autres services	29 000 $	12 000 $	12 000 $	(17 000) $
02-415-00-523	Entretien des equipements	32 500 $	32 500 $	32 500 $	- $
02-415-00-631	Essence et huile diesel	1 100 $	500 $	500 $	(600) $
02-415-00-645	Pieces et accessoires d'electricite	2 900 $	2 900 $	2 900 $	- $
02-415-00-649	Autres pieces et accessoires	5 600 $	5 600 $	5 600 $	- $
02-415-00-651	Vetements, chaussures et accessoires	2 000 $	2 000 $	2 000 $	- $
02-415-00-652	Accessoires de securite	2 500 $	2 500 $	2 500 $	- $
02-415-00-681	Electricite	55 000 $	50 000 $	50 000 $	(5 000) $
02-415-01-111	Salaire régulier	68 100 $	51 000 $	51 000 $	(17 100) $
02-415-01-114	Salaires surnuméraires	900 $	- $	- $	(900) $
02-415-01-121	Salaire surtemps	300 $	- $	- $	(300) $
02-415-01-162	Jours de maladie	- $	2 000 $	2 000 $	2 000 $
02-415-01-191	Primes	- $	1 100 $	1 100 $	1 100 $
02-415-01-211	Fonds de pension - employes civils	7 300 $	5 600 $	5 600 $	(1 700) $
02-415-01-221	Regime des rentes du quebec (r.r.q.)	3 000 $	2 000 $	2 000 $	(1 000) $
02-415-01-231	Assurance-chomage taux 1	800 $	500 $	500 $	(300) $
02-415-01-241	Regime d'assurance-maladie du quebec (r.	3 000 $	2 400 $	2 400 $	(600) $
02-415-01-251	C.s.s.t. - declaration des salaires	1 300 $	900 $	900 $	(400) $
02-415-01-261	Assurances collectives	2 200 $	3 700 $	3 700 $	1 500 $
02-415-01-271	Régime québécois d'assurance parentale	500 $	400 $	400 $	(100) $
02-415-01-516	Location machinerie et vehicules	4 000 $	4 000 $	4 000 $	- $
02-415-01-551	Sous-contrats	76 200 $	142 600 $	142 600 $	66 400 $
02-415-01-649	Autres pieces et accessoires	23 800 $	23 800 $	23 800 $	- $
02-451-00-111	Salaire régulier	20 100 $	36 900 $	36 900 $	16 800 $
02-451-00-114	Salaire surnumeraire	21 800 $	29 900 $	29 900 $	8 100 $
02-451-00-121	Salaire surtemps	200 $	2 000 $	2 000 $	1 800 $
02-451-00-211	Régime de retraite	4 000 $	6 300 $	6 300 $	2 300 $
02-451-00-221	Regime des rentes du quebec	1 900 $	3 900 $	3 900 $	2 000 $
02-451-00-231	Assurance-emploi	500 $	1 100 $	1 100 $	600 $
02-451-00-241	Fonds des services de santé	1 900 $	3 000 $	3 000 $	1 100 $
02-451-00-251	C.s.s.t.	800 $	1 100 $	1 100 $	300 $
02-451-00-261	Assurances collectives	700 $	700 $	700 $	- $
02-451-00-271	Régime québécois d'assurance parentale	300 $	500 $	500 $	200 $
02-451-10-446	Collecte & transport matières résiduelle	251 900 $	213 100 $	213 100 $	(38 800) $
02-451-10-447	Redevance M. R. Collecte et transport	(100 600) $	(100 600) $	(100 600) $	- $
02-451-20-446	Élimination matière résiduelles	504 500 $	426 600 $	426 600 $	(77 900) $
02-451-20-448	Redevance M.R. Élimination	(201 400) $	(201 400) $	(201 400) $	- $
02-451-30-446	Collecte et transport matières organiques	243 100 $	255 100 $	255 100 $	12 000 $
02-451-40-446	Traitement matières organiques	231 500 $	242 900 $	242 900 $	11 400 $
02-451-40-649	Autres pièces et accessoires	5 000 $	5 500 $	5 500 $	500 $
02-452-00-446	Cueillette sélective	85 000 $	45 000 $	45 000 $	(40 000) $
02-452-00-649	Autres pièces et accessoires	15 300 $	13 000 $	13 000 $	(2 300) $
02-452-10-446	Collecte & transport matière recyclables	469 800 $	481 600 $	481 600 $	11 800 $
02-452-10-447	Redevance C.S. collecte et transport	(262 500) $	(634 400) $	(634 400) $	(371 900) $
02-452-20-446	Tri & conditionnement matières recyclabl	260 200 $	266 800 $	266 800 $	6 600 $
02-452-20-447	Redevance C.S. tri et conditionnement	(145 400) $	(145 400) $	(145 400) $	- $

VILLE DE LA PRAIRIE

Liste des transferts budgétaires

Numéro	Description	Budget original	Budget amendé	Estimations	Amendement au 30 septembre 2021
02-453-00-499	Autres services	323 600 $	550 000 $	550 000 $	226 400 $
02-453-00-681	Électricité	- $	1 000 $	1 000 $	1 000 $
02-610-00-111	Salaires reguliers	597 500 $	587 000 $	587 000 $	(10 500) $
02-610-00-114	Salaires surnumeraires	6 000 $	- $	- $	(6 000) $
02-610-00-121	Salaires surtemps	1 000 $	1 000 $	1 000 $	- $
02-610-00-162	Jours de maladie remboursables (blancs	7 600 $	7 600 $	7 600 $	- $
02-610-00-211	Fonds de pension - employes civils	67 600 $	68 700 $	68 700 $	1 100 $
02-610-00-221	Regime des rentes du quebec (r.r.q.)	27 900 $	28 600 $	28 600 $	700 $
02-610-00-231	Assurance-chomage taux 1	7 400 $	7 400 $	7 400 $	- $
02-610-00-241	Regime d'assurance-maladie du quebec (r.	25 700 $	26 200 $	26 200 $	500 $
02-610-00-251	C.s.s.t. - déclaration des salaires	10 900 $	9 100 $	9 100 $	(1 800) $
02-610-00-261	Assurances collectives	15 200 $	15 200 $	15 200 $	- $
02-610-00-271	Régime québécois d'assurance parentale	4 200 $	3 900 $	3 900 $	(300) $
02-610-00-311	Colloques, congres	3 000 $	1 000 $	1 000 $	(2 000) $
02-610-00-312	Frais de deplacement divers	1 700 $	1 700 $	1 700 $	- $
02-610-00-332	Cellulaires	1 100 $	1 100 $	1 100 $	- $
02-610-00-349	Autres depenses de publicite et d'inform	2 000 $	100 $	100 $	(1 900) $
02-610-00-411	Services scientifiques et de genie	159 400 $	10 000 $	10 000 $	(149 400) $
02-610-00-412	Services juridiques	1 000 $	1 000 $	1 000 $	- $
02-610-00-419	Autres services prof. et administratifs	2 000 $	2 000 $	2 000 $	- $
02-610-00-454	Formation	6 500 $	6 500 $	6 500 $	- $
02-610-00-494	Cotisations versees a des ass. et abonne	3 100 $	3 100 $	3 100 $	- $
02-610-00-511	Location bâtiment	64 100 $	61 100 $	61 100 $	(3 000) $
02-610-00-518	Location photocopieur	2 000 $	1 500 $	1 500 $	(500) $
02-610-00-527	Contrat de service informatique	30 400 $	33 000 $	33 000 $	2 600 $
02-610-00-651	Vetements, chaussures et accessoires	600 $	1 200 $	1 200 $	600 $
02-610-00-679	Autres fournitures, imprimes et livres	4 000 $	4 000 $	4 000 $	- $
02-610-00-699	Autres frais generaux	500 $	500 $	500 $	- $
02-625-00-111	Salaires régulier	92 500 $	91 000 $	91 000 $	(1 500) $
02-625-00-211	Fonds pension - employés civils	10 100 $	10 000 $	10 000 $	(100) $
02-625-00-221	Regime des rentes du quebec (r.r.q.)	3 300 $	3 300 $	3 300 $	- $
02-625-00-231	Assurance-chomage taux 1	900 $	700 $	700 $	(200) $
02-625-00-241	Regime d'assurance-maladie du quebec (r.	3 900 $	4 200 $	4 200 $	300 $
02-625-00-251	C.s.s.t. - declaration des salaires	1 700 $	1 500 $	1 500 $	(200) $
02-625-00-261	Assurances collectives	5 700 $	5 900 $	5 900 $	200 $
02-625-00-271	RQAP	600 $	700 $	700 $	100 $
02-625-00-311	Colloques, congrès	2 000 $	300 $	300 $	(1 700) $
02-625-00-312	Frais de deplacement divers	2 000 $	300 $	300 $	(1 700) $
02-625-00-332	Cellulaires	- $	300 $	300 $	300 $
02-625-00-419	Autres services professionnels	- $	74 000 $	74 000 $	74 000 $
02-625-00-454	Formation	- $	100 $	100 $	100 $
02-625-00-494	Cotisations à des associations et abonnements	3 000 $	3 000 $	3 000 $	- $
02-625-00-679	Fournitures de bureau	1 000 $	- $	- $	(1 000) $
02-625-00-921	Quote - part m.r.c.	202 500 $	248 500 $	248 500 $	46 000 $
02-630-00-493	Soirée maisons fleuries	8 800 $	1 100 $	1 100 $	(7 700) $
02-690-00-499	Quote-part piste cyclable	7 100 $	7 100 $	7 100 $	- $
02-691-00-964	Communauté métropolitaine de montréal	565 500 $	555 900 $	555 900 $	(9 600) $
02-712-20-111	Salaires réguliers	256 000 $	242 300 $	242 300 $	(13 700) $
02-712-20-114	Salaires surnumeraires	3 000 $	14 000 $	14 000 $	11 000 $
02-712-20-121	Salaires surtemps	2 000 $	1 000 $	1 000 $	(1 000) $
02-712-20-162	Congés de maladies remboursables	2 700 $	2 700 $	2 700 $	- $
02-712-20-191	Primes	600 $	200 $	200 $	(400) $
02-712-20-211	Régime de retraite	28 600 $	25 900 $	25 900 $	(2 700) $
02-712-20-221	Regime des rentes du quebec	11 000 $	11 600 $	11 600 $	600 $
02-712-20-231	Assurance-emploi	3 000 $	3 100 $	3 100 $	100 $
02-712-20-241	Fonds des services de santé	10 900 $	11 100 $	11 100 $	200 $
02-712-20-251	C.s.s.t.	4 000 $	4 100 $	4 100 $	100 $
02-712-20-261	Assurances collectives	15 600 $	12 400 $	12 400 $	(3 200) $
02-712-20-271	Régime québécois d'assurance parentale	1 500 $	1 700 $	1 700 $	200 $
02-712-20-311	Colloques, congres	4 900 $	4 900 $	4 900 $	- $
02-712-20-312	Frais de deplacement divers	5 700 $	3 000 $	3 000 $	(2 700) $
02-712-20-331	Telephones	600 $	600 $	600 $	- $
02-712-20-332	Cellulaires	3 300 $	3 900 $	3 900 $	600 $
02-712-20-349	Autres publicités récréatives	26 700 $	11 000 $	11 000 $	(15 700) $
02-712-20-418	Fête Halloween	37 700 $	37 700 $	37 700 $	- $
02-712-20-419	Autres services prof. et administratifs	101 300 $	101 300 $	101 300 $	- $
02-712-20-454	Formation	4 800 $	4 800 $	4 800 $	- $
02-712-20-494	Cotisations versees a des ass. et abonne	2 000 $	2 000 $	2 000 $	- $
02-712-20-499	Autres services professionnels	5 000 $	2 500 $	2 500 $	(2 500) $
02-712-20-517	Location équipement, ameublement bureau	2 400 $	2 000 $	2 000 $	(400) $
02-712-20-527	Contrat de service informatique	11 800 $	11 700 $	11 700 $	(100) $

VILLE DE LA PRAIRIE

Liste des transferts budgétaires

Numéro	Description	Budget original	Budget amendé	Estimations	Amendement au 30 septembre 2021
02-712-20-611	Aliments	4 100 $	3 000 $	3 000 $	(1 100) $
02-712-20-679	Fourniture de bureau	6 800 $	6 800 $	6 800 $	- $
02-712-23-111	Salaires réguliers	86 600 $	85 000 $	85 000 $	(1 600) $
02-712-23-114	Salaires surnuméraires	5 400 $	3 800 $	3 800 $	(1 600) $
02-712-23-211	Régime de retraire	9 500 $	9 300 $	9 300 $	(200) $
02-712-23-221	Régie des rentes du québec	3 600 $	3 400 $	3 400 $	(200) $
02-712-23-231	Assurance emploi	1 000 $	700 $	700 $	(300) $
02-712-23-241	Fonds des services de santé	3 900 $	3 900 $	3 900 $	- $
02-712-23-251	C.s.s.t.	1 700 $	1 500 $	1 500 $	(200) $
02-712-23-261	Assurances collectives	2 700 $	3 000 $	3 000 $	300 $
02-712-23-271	Régime québécois d'assurance parentale	600 $	600 $	600 $	- $
02-712-23-419	Autres services professionnels	33 300 $	30 000 $	30 000 $	(3 300) $
02-712-23-511	Location bâtiment	43 200 $	20 000 $	20 000 $	(23 200) $
02-712-23-512	Location terrains	45 000 $	31 000 $	31 000 $	(14 000) $
02-712-55-681	Electricite	7 100 $	7 800 $	7 800 $	700 $
02-712-65-632	Huile a chauffage	6 000 $	3 000 $	3 000 $	(3 000) $
02-712-65-972	Contribution taxes foncières Kateri	12 200 $	12 200 $	12 200 $	- $
02-712-69-681	Electricite	6 000 $	6 000 $	6 000 $	- $
02-712-69-970	Subvention m.d.j.	55 000 $	55 000 $	55 000 $	- $
02-712-95-111	Salaires réguliers	55 900 $	61 000 $	61 000 $	5 100 $
02-712-95-114	Salaires surnumeraires	17 700 $	4 000 $	4 000 $	(13 700) $
02-712-95-121	Salaire surtemps	5 200 $	4 600 $	4 600 $	(600) $
02-712-95-211	Régime de retraite	7 100 $	6 600 $	6 600 $	(500) $
02-712-95-221	Régime des rentes du québec	3 300 $	3 900 $	3 900 $	600 $
02-712-95-231	Assurance-emploi	800 $	1 100 $	1 100 $	300 $
02-712-95-241	Fonds des services de santé	3 300 $	3 000 $	3 000 $	(300) $
02-712-95-251	C.s.s.t.	1 400 $	1 100 $	1 100 $	(300) $
02-712-95-261	Assurances collectives	1 200 $	900 $	900 $	(300) $
02-712-95-271	Régime québécois d'assurance parentale	500 $	500 $	500 $	- $
02-712-95-419	Autres services professionnels	97 700 $	120 000 $	120 000 $	22 300 $
02-712-95-522	Bâtiments et terrains récréatifs	37 300 $	20 000 $	20 000 $	(17 300) $
02-713-23-114	Salaires surnuméraires	47 700 $	47 800 $	47 800 $	100 $
02-713-23-221	Regime des rentes du quebec	2 600 $	1 100 $	1 100 $	(1 500) $
02-713-23-231	Assurance-emploi	700 $	800 $	800 $	100 $
02-713-23-241	Fonds des services de santé	2 000 $	1 900 $	1 900 $	(100) $
02-713-23-251	C.s.s.t.	900 $	800 $	800 $	(100) $
02-713-23-271	Régime québécois d'assurance parentale	300 $	300 $	300 $	- $
02-713-23-335	Internet	4 700 $	4 700 $	4 700 $	- $
02-713-23-446	Matières résiduelles	1 200 $	500 $	500 $	(700) $
02-713-23-511	Location batisses	630 000 $	400 000 $	400 000 $	(230 000) $
02-713-23-522	Entretien Réparation bâtiment Aréna	8 000 $	80 000 $	80 000 $	72 000 $
02-713-23-681	Électricité	126 100 $	109 000 $	109 000 $	(17 100) $
02-713-23-682	Gaz	47 000 $	37 000 $	37 000 $	(10 000) $
02-713-23-972	Contribution taxes foncières GAVLAP	265 700 $	273 300 $	273 300 $	7 600 $
02-714-23-114	Salaires surnuméraires	50 500 $	54 600 $	54 600 $	4 100 $
02-714-23-121	Surtemps	900 $	700 $	700 $	(200) $
02-714-23-221	Regime des rentes du quebec	2 800 $	2 000 $	2 000 $	(800) $
02-714-23-231	Assurance-emploi	800 $	900 $	900 $	100 $
02-714-23-241	Fonds des services de santé	2 200 $	2 300 $	2 300 $	100 $
02-714-23-251	C.s.s.t.	900 $	800 $	800 $	(100) $
02-714-23-271	Régime québécois d'assurance parentale	400 $	400 $	400 $	- $
02-714-23-499	Analyses d'eau	200 $	200 $	200 $	- $
02-714-23-526	Entretien des équipements	2 800 $	200 $	200 $	(2 600) $
02-714-23-635	Produits chimiques	1 600 $	700 $	700 $	(900) $
02-714-23-649	Autres pieces et accessoires	800 $	2 700 $	2 700 $	1 900 $
02-714-23-651	Vetements, chaussures et accessoires	800 $	900 $	900 $	100 $
02-714-23-681	Electricite	8 700 $	16 100 $	16 100 $	7 400 $
02-715-25-111	Salaires réguliers	129 300 $	143 700 $	143 700 $	14 400 $
02-715-25-114	Salaires surnuméraires	93 300 $	80 000 $	80 000 $	(13 300) $
02-715-25-121	Surtemps	800 $	4 000 $	4 000 $	3 200 $
02-715-25-162	Congés de maladies remboursables	3 700 $	3 700 $	3 700 $	- $
02-715-25-211	Régime de retraite	13 400 $	15 000 $	15 000 $	1 600 $
02-715-25-221	Régime de rentes du québec	12 300 $	11 200 $	11 200 $	(1 100) $
02-715-25-231	Assurance-emploi	3 300 $	4 000 $	4 000 $	700 $
02-715-25-241	Fonds des services de santé	9 500 $	10 500 $	10 500 $	1 000 $
02-715-25-251	C.s.s.t.	3 000 $	3 900 $	3 900 $	900 $
02-715-25-261	Assurances collectives	3 100 $	4 700 $	4 700 $	1 600 $
02-715-25-271	Régime québécois d'assurance parentale	1 500 $	1 700 $	1 700 $	200 $
02-715-25-419	Autres services prof. parcs & espaces verts	- $	35 400 $	35 400 $	35 400 $
02-715-25-421	Gardiennage & sécurité	- $	18 500 $	18 500 $	18 500 $
02-715-25-516	Location equipements sanitaires	11 800 $	21 000 $	21 000 $	9 200 $

VILLE DE LA PRAIRIE

Liste des transferts budgétaires

Numéro	Description	Budget original	Budget amendé	Estimations	Amendement au 30 septembre 2021
02-715-25-529	Autres entretien et réparations	8 600 $	16 600 $	16 600 $	8 000 $
02-715-25-649	Autres pieces et accessoires	5 400 $	5 400 $	5 400 $	- $
02-715-25-693	Matériel récréatif	13 400 $	13 400 $	13 400 $	- $
02-715-27-114	Salaires surnumeraires	375 000 $	375 000 $	375 000 $	- $
02-715-27-121	Surtemps	2 000 $	1 400 $	1 400 $	(600) $
02-715-27-221	Regime des rentes du quebec	20 100 $	10 400 $	10 400 $	(9 700) $
02-715-27-231	Assurance-emploi	5 600 $	6 300 $	6 300 $	700 $
02-715-27-241	Fonds des services de santé	16 000 $	15 000 $	15 000 $	(1 000) $
02-715-27-251	C.s.s.t.	6 800 $	6 000 $	6 000 $	(800) $
02-715-27-271	Régime québécois d'assurance parentale	2 600 $	3 100 $	3 100 $	500 $
02-715-27-312	Frais de deplacement divers	700 $	500 $	500 $	(200) $
02-715-27-419	Autres services professionnels et admini	44 900 $	44 900 $	44 900 $	- $
02-715-27-447	Entrées aux activités	21 700 $	17 000 $	17 000 $	(4 700) $
02-715-27-454	Formation	2 700 $	3 800 $	3 800 $	1 100 $
02-715-27-515	Location véhicules	15 400 $	13 400 $	13 400 $	(2 000) $
02-715-27-611	Aliments	3 300 $	2 800 $	2 800 $	(500) $
02-715-27-651	Vetements, chaussures et accessoires	7 700 $	5 700 $	5 700 $	(2 000) $
02-715-27-681	Electricite	56 300 $	52 600 $	52 600 $	(3 700) $
02-715-27-693	Autres frais généraux	8 600 $	7 600 $	7 600 $	(1 000) $
02-715-27-699	Défi 350	23 000 $	13 000 $	13 000 $	(10 000) $
02-715-91-114	Salaires surnuméraires	- $	6 700 $	6 700 $	6 700 $
02-715-91-121	Salaires surtemps	- $	200 $	200 $	200 $
02-715-91-221	RRQ	- $	400 $	400 $	400 $
02-715-91-231	Assurance-emploi	- $	100 $	100 $	100 $
02-715-91-241	FSS	- $	300 $	300 $	300 $
02-715-91-251	CSST	- $	100 $	100 $	100 $
02-715-95-111	Salaire régulier	264 800 $	212 400 $	212 400 $	(52 400) $
02-715-95-114	Salaires surnuméraires	266 500 $	388 700 $	388 700 $	122 200 $
02-715-95-121	Salaire surtemps	5 000 $	15 400 $	15 400 $	10 400 $
02-715-95-162	Jours de maladie	- $	4 000 $	4 000 $	4 000 $
02-715-95-191	Primes	- $	3 700 $	3 700 $	3 700 $
02-715-95-211	Régime de retraite	52 200 $	52 700 $	52 700 $	500 $
02-715-95-221	Regime des rentes du quebec	23 900 $	28 100 $	28 100 $	4 200 $
02-715-95-231	Assurance-emploi	6 100 $	9 600 $	9 600 $	3 500 $
02-715-95-241	Fonds des services de santé	23 800 $	26 700 $	26 700 $	2 900 $
02-715-95-251	C.s.s.t.	10 000 $	9 900 $	9 900 $	(100) $
02-715-95-261	Assurances collectives	11 000 $	6 000 $	6 000 $	(5 000) $
02-715-95-271	Régime québécois d'assurance parentale	3 900 $	4 300 $	4 300 $	400 $
02-715-95-521	Sous-contrat	- $	2 100 $	2 100 $	2 100 $
02-715-95-522	Batiments et terrains	393 700 $	420 000 $	420 000 $	26 300 $
02-715-95-529	Entretien d'équipements	21 000 $	40 000 $	40 000 $	19 000 $
02-715-95-628	Fleurs, plantes, arbres	39 000 $	55 000 $	55 000 $	16 000 $
02-715-95-629	Autres matières brutes non comestibles	25 300 $	30 000 $	30 000 $	4 700 $
02-715-95-698	Fournitures embellissement	26 100 $	30 000 $	30 000 $	3 900 $
02-722-27-111	Salaires réguliers	243 100 $	209 000 $	209 000 $	(34 100) $
02-722-27-114	Salaires surnumeraires	16 800 $	10 000 $	10 000 $	(6 800) $
02-722-27-211	Régime de retraite	26 600 $	17 000 $	17 000 $	(9 600) $
02-722-27-221	Régie des rentes du québec	10 800 $	10 400 $	10 400 $	(400) $
02-722-27-231	Assurance emploi	2 800 $	2 500 $	2 500 $	(300) $
02-722-27-241	Fonds des services de santé	11 100 $	9 500 $	9 500 $	(1 600) $
02-722-27-251	C.s.s.t.	4 700 $	3 500 $	3 500 $	(1 200) $
02-722-27-261	Assurances collectives	17 900 $	10 800 $	10 800 $	(7 100) $
02-722-27-271	Régime québécois d'assurance parentale	1 800 $	1 500 $	1 500 $	(300) $
02-722-27-349	Autres publicités culturelle	20 000 $	7 000 $	7 000 $	(13 000) $
02-722-27-410	Politique familiale + culturelle	39 300 $	39 300 $	39 300 $	- $
02-722-27-418	Services techniques	100 600 $	99 500 $	99 500 $	(1 100) $
02-722-27-419	Autres services professionnels	101 900 $	51 000 $	51 000 $	(50 900) $
02-722-27-447	Entrées aux activités	6 900 $	5 000 $	5 000 $	(1 900) $
02-722-27-459	Licences et droits d'auteurs	3 600 $	3 600 $	3 600 $	- $
02-722-27-499	Autres services professionnels	3 100 $	2 000 $	2 000 $	(1 100) $
02-722-27-649	Matériel	5 000 $	5 000 $	5 000 $	- $
02-722-35-111	Salaires réguliers	188 800 $	141 400 $	141 400 $	(47 400) $
02-722-35-114	Salaires surnumeraires	111 000 $	190 000 $	190 000 $	79 000 $
02-722-35-121	Salaires surtemps	3 200 $	5 000 $	5 000 $	1 800 $
02-722-35-162	Congés de maladie remboursables	4 600 $	4 600 $	4 600 $	- $
02-722-35-191	Primes	200 $	300 $	300 $	100 $
02-722-35-211	Régime de retraite	31 400 $	14 800 $	14 800 $	(16 600) $
02-722-35-221	Regime des rentes du quebec	16 500 $	14 400 $	14 400 $	(2 100) $
02-722-35-231	Assurance-emploi	4 500 $	4 800 $	4 800 $	300 $
02-722-35-241	Fonds des services de santé	12 800 $	13 000 $	13 000 $	200 $
02-722-35-251	C.s.s.t.	5 400 $	4 800 $	4 800 $	(600) $

VILLE DE LA PRAIRIE

Liste des transferts budgétaires

Numéro	Description	Budget original	Budget amendé	Estimations	Amendement au 30 septembre 2021
02-722-35-261	Assurances collectives	11 300 $	5 900 $	5 900 $	(5 400) $
02-722-35-271	Régime québécois d'assurance parentale	2 100 $	2 100 $	2 100 $	- $
02-722-35-522	Batiments et terrains	9 500 $	14 500 $	14 500 $	5 000 $
02-722-35-649	Autres pièces et accessoires	7 100 $	7 100 $	7 100 $	- $
02-722-35-651	Vetements, chaussures et accessoires	2 700 $	3 000 $	3 000 $	300 $
02-722-35-661	Articles de nettoyage	9 700 $	9 700 $	9 700 $	- $
02-722-35-681	Electricite	46 400 $	37 000 $	37 000 $	(9 400) $
02-722-35-682	Gaz	8 600 $	6 800 $	6 800 $	(1 800) $
02-722-45-681	Electricite	33 500 $	37 800 $	37 800 $	4 300 $
02-722-95-111	Salaires réguliers	46 400 $	22 000 $	22 000 $	(24 400) $
02-722-95-114	Salaires surnumeraires	12 100 $	- $	- $	(12 100) $
02-722-95-121	Salaire surtemps	500 $	- $	- $	(500) $
02-722-95-211	Régime de retraite	5 600 $	2 400 $	2 400 $	(3 200) $
02-722-95-221	Régime des rentes du québec	2 600 $	1 200 $	1 200 $	(1 400) $
02-722-95-231	Assurance-emploi	700 $	400 $	400 $	(300) $
02-722-95-241	Fonds des services de santé	2 600 $	900 $	900 $	(1 700) $
02-722-95-251	C.s.s.t.	1 100 $	300 $	300 $	(800) $
02-722-95-261	Assurances collectives	1 000 $	200 $	200 $	(800) $
02-722-95-271	Régime québécois d'assurance parentale	400 $	200 $	200 $	(200) $
02-722-95-522	Bâtiments et terrains culturels	41 300 $	32 500 $	32 500 $	(8 800) $
02-722-95-631	Essence et huile, diesel	700 $	500 $	500 $	(200) $
02-723-28-111	Salaires reguliers	400 700 $	424 000 $	424 000 $	23 300 $
02-723-28-114	Salaires surnumeraires	71 500 $	71 000 $	71 000 $	(500) $
02-723-28-121	Salaires surtemps	1 000 $	- $	- $	(1 000) $
02-723-28-162	Congés de maladies remboursables	5 500 $	5 500 $	5 500 $	- $
02-723-28-211	Régime de retraite	53 200 $	54 000 $	54 000 $	800 $
02-723-28-221	Regime des rentes du quebec	24 300 $	26 700 $	26 700 $	2 400 $
02-723-28-231	Assurance-emploi	6 500 $	7 600 $	7 600 $	1 100 $
02-723-28-241	Fonds des services de santé	18 800 $	22 300 $	22 300 $	3 500 $
02-723-28-251	C.s.s.t.	19 900 $	8 300 $	8 300 $	(11 600) $
02-723-28-261	Assurances collectives	17 800 $	20 900 $	20 900 $	3 100 $
02-723-28-271	Régime québécois d'assurance parentale	3 200 $	3 500 $	3 500 $	300 $
02-723-28-311	Colloques, congrès	500 $	300 $	300 $	(200) $
02-723-28-312	Frais de deplacement divers	800 $	300 $	300 $	(500) $
02-723-28-332	Cellulaires	500 $	500 $	500 $	- $
02-723-28-349	Autres publicités bibliothèque	4 600 $	- $	- $	(4 600) $
02-723-28-419	Autres services professionnels et admini	21 600 $	21 600 $	21 600 $	- $
02-723-28-454	Formation	900 $	400 $	400 $	(500) $
02-723-28-494	Cotisations versees a des ass. et abonne	1 600 $	1 500 $	1 500 $	(100) $
02-723-28-499	Autres services professionnels	1 700 $	300 $	300 $	(1 400) $
02-723-28-517	Location équipement, ameublement bureau	800 $	800 $	800 $	- $
02-723-28-671	Achats de périodiques	7 200 $	7 200 $	7 200 $	- $
02-723-28-672	Achats de livres	107 400 $	107 400 $	107 400 $	- $
02-723-28-673	Reliures	12 600 $	12 600 $	12 600 $	- $
02-723-28-675	Livres numériques	18 500 $	18 500 $	18 500 $	- $
02-723-28-676	Entretien livres, matériel carte privilège	5 600 $	5 600 $	5 600 $	- $
02-723-28-679	Fournitures de bureau	5 500 $	5 500 $	5 500 $	- $
02-723-28-681	Électricité	32 900 $	36 900 $	36 900 $	4 000 $
02-723-28-682	Gaz	5 500 $	5 500 $	5 500 $	- $
02-723-28-699	Autres frais généraux	3 400 $	3 400 $	3 400 $	- $
02-723-29-414	Logiciels	9 700 $	9 600 $	9 600 $	(100) $
02-723-29-527	Entretien des équipements	1 000 $	1 000 $	1 000 $	- $
02-725-75-419	Autres services professionnels	30 000 $	30 000 $	30 000 $	- $
02-725-75-522	Batiments et terrains	2 500 $	2 500 $	2 500 $	- $
02-725-75-681	Electricite	9 300 $	8 000 $	8 000 $	(1 300) $
02-725-75-970	Subvention société d'histoire	35 000 $	55 000 $	55 000 $	20 000 $
02-726-27-419	Autres services professionnels	5 200 $	10 000 $	10 000 $	4 800 $
02-726-27-611	Aliments	1 300 $	1 300 $	1 300 $	- $
02-726-27-679	Fournitures de bureau	1 500 $	1 500 $	1 500 $	- $
02-726-27-699	Autres frais generaux	19 200 $	10 000 $	10 000 $	(9 200) $
02-729-29-419	Balado	3 000 $	3 600 $	3 600 $	600 $
02-729-29-493	Soirée des bénévoles	36 600 $	36 600 $	36 600 $	- $
02-729-29-499	Autres activités	3 000 $	- $	- $	(3 000) $
02-729-29-970	Subvention organisme sans but lucratif	12 500 $	12 500 $	12 500 $	- $
02-729-29-971	Eau famille	3 500 $	2 900 $	2 900 $	(600) $
02-916-10-831	Interets sur obligations et billets a lo	1 422 800 $	1 422 200 $	1 422 200 $	(600) $
02-919-00-891	Interets sur emprunts temporaires	10 000 $	10 000 $	10 000 $	- $
02-919-00-894	Frais de refinancement (r)	53 900 $	51 800 $	51 800 $	(2 100) $
02-919-00-899	Frais d'émission (n.a.)	101 500 $	105 300 $	105 300 $	3 800 $
03-210-00-000	Remboursement en capital (Conc fins fiscales)	6 068 800 $	6 068 800 $	6 068 800 $	- $
03-310-00-100	Affectations - activité investiss. payé comptant	25 000 $	105 500 $	105 500 $	80 500 $

VILLE DE LA PRAIRIE

Liste des transferts budgétaires

Numéro	Description	Budget original	Budget amendé	Estimations	Amendement au 30 septembre 2021
03-310-21-000	Affectation reconstruction infrastructur	325 500 $	251 000 $	251 000 $	(74 500) $
03-400-00-100	Excédent accumulé affecté	(2 716 200) $	(2 716 200) $	(2 716 200) $	- $
03-410-00-000	Excédent non affecté	- $	(200 000) $	(200 000) $	(200 000) $
03-510-00-000	Affection excédent réserves et fonds réservées	- $	147 200 $	(147 200) $	(147 200) $
03-510-00-002	Affectation réserve élection	(200 000) $	(200 000) $	(200 000) $	- $
03-800-00-813	Remb. de prêts du fonds de roulement	646 600 $	512 500 $	512 500 $	(134 100) $
03-800-60-000	Affectation réserv financière frais escompte NE	- $	82 400 $	82 400 $	82 400 $
03-900-00-020	Revenu Financement lt act fonct	- $	(82 400) $	(82 400) $	(82 400) $
03-900-00-100	Financement lt activités financières	(101 500) $	(105 300) $	(105 300) $	(3 800) $
			Surplus anticipé		(3 393 000) $

DÉPÔT DU COMPTE RENDU DE LA RÉUNION TENUE PAR LE COMITÉ DE CIRCULATION ET DE MOBILITÉ ACTIVE LE 8 SEPTEMBRE 2021

Les membres du conseil prennent connaissance de ce compte rendu, qui est déposé aux archives de la Ville par la greffière.

2021-10-311

RECOMMANDATIONS - COMITÉ DE CIRCULATION ET DE MOBILITÉ ACTIVE - RÉUNION DU 8 SEPTEMBRE 2021

ATTENDU la réunion du comité de circulation et de mobilité active tenue le 8 septembre 2021;

IL EST PROPOSÉ PAR : monsieur Pierre Vocino
APPUYÉ DE : monsieur Christian Caron
et résolu unanimement :

D'APPROUVER les recommandations du comité de circulation et de mobilité active suite à sa réunion du 8 septembre 2021, sous réserve de l'adoption des résolutions du conseil municipal nécessaires dans les cas applicables.

ADOPTÉE

2021-10-312

MODIFICATION DE LA RÉSOLUTION 2021-08-255 - RÉSOLUTION VISANT LA LIBÉRATION DU FONDS DE GARANTIE EN RESPONSABILITÉ CIVILE PRIMAIRE DU REGROUPEMENT VARENNES/SAINTE-JULIE POUR LA PÉRIODE DU 1ER DÉCEMBRE 2011 AU 1ER DÉCEMBRE 2012

IL EST PROPOSÉ PAR : madame Julie Gauthier
APPUYÉ DEf : madame Paule Fontaine
et résolu unanimement :

DE MODIFIER le numéro de police d'assurance apparaissant au premier attendu de la résolution 2021-08-255, pour DL-0099-06.

ADOPTÉE

2021-10-313

FIN DE LA PÉRIODE D'ESSAI ET OBTENTION DE LA PERMANENCE DU DIRECTEUR ADJOINT AU SERVICE DES TRAVAUX PUBLICS

ATTENDU que monsieur Alain Chalifoux a été embauché à titre de directeur adjoint au Service des travaux publics en vertu de la résolution portant le numéro 2021-03-075 adoptée le 1er mars 2021;

ATTENDU que monsieur Chalifoux est entré en fonction le 2 mars 2021;

ATTENDU qu'il était soumis à une période d'essai de six mois se terminant le ou vers le 2 septembre 2021;

ATTENDU la recommandation favorable du directeur du Service des travaux publics;

IL EST PROPOSÉ PAR : monsieur Ian Rajotte
APPUYÉ DE : monsieur Christian Caron
et résolu unanimement :

D'ACCORDER à monsieur Alain Chalifoux le statut d'employé permanent au poste de directeur adjoint au Service des travaux publics, aux conditions de l'accord sur les conditions de travail des employés cadres, tel statut étant effectif rétroactivement à sa date d'embauche.

ADOPTÉE

2021-10-314

FIN DE LA PÉRIODE D'ESSAI ET OBTENTION DE LA PERMANENCE D'UNE SECRÉTAIRE AU SERVICE DES TRAVAUX PUBLICS

ATTENDU que madame Mailee Morand a été embauchée à titre de secrétaire au Service des travaux publics en vertu de la résolution portant le numéro 2021-05-146 adoptée le 3 mai 2021;

ATTENDU que madame Morand est entrée en fonction le 12 mai 2021;

ATTENDU qu'elle était soumise à une période d'essai de 90 jours ouvrables se terminant le ou vers le 17 septembre 2021;

ATTENDU la recommandation favorable du directeur du Service des travaux publics;

IL EST PROPOSÉ PAR : madame Julie Gauthier
APPUYÉ DE : monsieur Pierre Vocino
et résolu unanimement :

D'ACCORDER à madame Mailee Morand le statut d'employée permanente au poste de secrétaire au Service des travaux publics, aux conditions de la convention collective du Syndicat canadien de la fonction publique, Section locale 4503 (employé(e)s cols blancs), tel statut étant effectif rétroactivement à sa date d'embauche.

ADOPTÉE

2021-10-315

FIN D'EMPLOI D'UN EMPLOYÉ EN PÉRIODE D'ESSAI

ATTENDU que l'employé numéro 2054 a été embauché à titre d'employé à l'essai le 5 juillet 2021 et que sa période d'essai n'est pas terminée;

ATTENDU que le but de la période d'essai est d'évaluer la capacité d'un employé à occuper le poste pour lequel il a été embauché, à la satisfaction de la Ville;

ATTENDU que la recommandation non satisfaisante de son supérieur;

IL EST PROPOSÉ PAR : monsieur Christian Caron
APPUYÉ DE : monsieur Allen Scott
et résolu unanimement :

QUE la Ville mette fin à l'emploi de l'employé numéro 2054, en date du 5 octobre 2021.

ADOPTÉE

2021-10-316

MODIFICATION DE LA RÉSOLUTION 2021-09-295 - EMBAUCHE D'UN TECHNICIEN EN GESTION SALARIALE AUX SERVICES ADMINISTRATIFS ET FINANCIERS

IL EST PROPOSÉ PAR : madame Paule Fontaine
APPUYÉ DE : madame Marie Eve Plante-Hébert
et résolu unanimement :

DE MODIFIER la résolution numéro 2021-09-295 afin de remplacer, dans la conclusion, la date d'entrée en fonction de madame Eugénie Achi pour qu'elle soit le 13 septembre 2021.

ADOPTÉE

2021-10-317

APPROBATION DES CRITÈRES D'ÉVALUATION POUR LES PROJETS DU GÉNIE

ATTENDU les dispositions 573.1.0.1. et 573.1.0.1.1. de la *Loi sur les cités et les villes* (RLRQ c. C-19);

IL EST PROPOSÉ PAR : madame Julie Gauthier
APPUYÉ DE : monsieur Ian Rajotte
et résolu unanimement :

D'APPROUVER les critères d'évaluation joints en annexe de la présente résolution pour en faire partie intégrante, pour les appels d'offres concernant les projets de génie.

ADOPTÉE

DESCRIPTION DES CRITÈRES UTILISÉS DANS L'ÉVALUATION DES SOUMISSIONS

Le comité de sélection évaluera la partie «Évaluation qualitative » des soumissions selon les critères mentionnés et à partir des informations fournies par les soumissionnaires dans leur offre. La présentation du soumissionnaire devra être structurée suivant les titres qui suivent et contenir l'information demandée.

1- COMPRÉHENSION DU MANDAT ET MÉTHODOLOGIE (30 POINTS)

La Firme doit faire clairement état de sa compréhension des attentes de la municipalité quant à la nature du projet à réaliser, des contraintes qui s'y rattachent et de la portée de sa prestation (nombre de tâches à accomplir).

La proposition doit comprendre un programme de travail explicite appuyé par une méthodologie permettant de mener à bien le projet. Chacune des étapes du mandat doit être couverte et les activités doivent être décrites en détail incluant l'identification des outils de travail et des logiciels utilisés.

L'échéancier de l'ordonnancement des tâches doit aussi être fourni et indiquer clairement les dates cibles pour la remise des activités et les réunions avec la municipalité.

2- EXPÉRIENCE DE LA FIRME (10 POINTS)

Le soumissionnaire devra décrire son expérience dans le domaine particulier du mandat faisant l'objet de l'appel d'offres (réfection d'installations sportives) et présenter une brève description de projets similaires réalisés antérieurement. Il devra décrire sa contribution spécifique dans les projets donnés en exemple.

3- EXPÉRIENCE DU CHARGÉ DE PROJETS (20 POINTS)

Évaluation de l'expérience du chargé de projet, de son expertise dans ce type de projet et dans des projets similaires, en considérant notamment la complexité et l'envergure de ces derniers et sa contribution spécifique dans ces projets.

Le soumissionnaire devra joindre le curriculum vitae du chargé de projet proposé afin de démontrer son expertise et son expérience dans ce type de projet ou dans des projets similaires. Il devra indiquer les réalisations professionnelles du chargé de projet se rapportant directement au mandat et sa contribution précise pour chacune d'elles.

Le chargé de projet devra posséder un minimum de cinq (5) ans dans la

" Ceci est le document annexé à la résolution 2021-10-317 pour en faire partie intégrante. "

conception et surveillance de travaux de réfection d'installations sportives. Le chargé de projet devra être membre de l'Ordre des ingénieurs du Québec.

La Firme devra indiquer aussi la disponibilité du chargé de projet, c'est-à-dire son implication réelle dans le projet du début à la fin en termes de pourcentage de son temps hebdomadaire qui y sera consacré.

4- EXPÉRIENCE DU SURVEILLANT DE CHANTIER (15 POINTS)

Évaluation de l'expérience du surveillant de chantier, de son expertise dans ce type de projet et dans des projets similaires, en considérant notamment la complexité et l'envergure de ces derniers et sa contribution spécifique dans ces projets.

Le soumissionnaire devra joindre le curriculum vitae du surveillant de chantier proposé afin de démontrer son expertise et son expérience dans ce type de projet ou dans des projets similaires. Il devra indiquer ses réalisations professionnelles se rapportant directement au mandat et sa contribution précise pour chacune d'elles.

Le surveillant de chantier devra posséder un minimum de dix (10) ans dans la surveillance de travaux de réfection d'infrastructures sportives.

La Firme devra indiquer aussi la disponibilité du surveillant de chantier, c'est-à-dire son implication réelle dans le projet du début à la fin en termes de pourcentage de son temps hebdomadaire qui y sera consacré.

5- STRUCTURE ORGANISATIONNELLE ET CAPACITÉ DE RELÈVE (10 POINTS)

Évaluation de l'expérience des ressources que le soumissionnaire est en mesure de présenter en remplacement d'un ou de plusieurs membres de l'équipe proposée.

L'évaluation de la capacité de relève vise à s'assurer que le soumissionnaire compte parmi ses employés, des professionnels en nombre suffisant qui pourraient, en cas de besoin, poursuivre la réalisation du mandat.

Le soumissionnaire devra soumettre un organigramme qui précise le rôle et les responsabilités de chacun. La Firme devra démontrer qu'il peut assurer à la Ville de La Prairie une capacité de relève dans ce mandat. Il devra démontrer comment il compte s'y prendre pour effectuer un éventuel remplacement de façon à minimiser les impacts sur le déroulement du projet.

6- **ASSURANCE QUALITÉ (5 POINTS)**

Évaluation des mécanismes mis en place par le soumissionnaire dans l'organisation du travail en vue de garantir la qualité des services attendus (exemple : certification IS0 ou autres, plan, qualité, contrôle des résultats).

Le soumissionnaire devra fournir un certificat ISO valide, le cas échéant ou tout autre plan de contrôle de qualité. Aucun certificat émis à une « compagnie affiliée » ou à une « filiale » ou découlant de partenariat ne sera considéré.

7- **CONNAISSANCE DES RÉSEAUX ET DU TERRITOIRE (10 POINTS)**

La firme devra démontrer sa connaissance technique au niveau des normes utilisées à travers le Canada au niveau de l'ingénierie et/ou architecture permettant de mener à bon terme un projet.

2021-10-318

DISPOSITION D'UN VÉHICULE MIS AU RANCART - DON À LA FONDATION CANADIENNE DU REIN

IL EST PROPOSÉ PAR : monsieur Christian Caron
APPUYÉ DE : monsieur Ian Rajotte
et résolu unanimement :

D'AUTORISER que le véhicule numéro 204, soit un Chevrolet Uplander 2007, qui ne peut plus économiquement être remis en état, soit donné à la Fondation canadienne du rein, laquelle, dans le cadre du programme « Auto-Rein », pourra envoyer ce véhicule à la casse et conserver, à titre de don, l'argent ainsi recueilli, soit une valeur approximative de 375 $.

ADOPTÉE

2021-10-319

ENGAGEMENT DE LA VILLE DANS LE CADRE DU PROGRAMME DE LA TAXE SUR L'ESSENCE ET DE LA CONTRIBUTION DU QUÉBEC (TECQ) POUR LES ANNÉES 2019 À 2023

ATTENDU que la Ville a pris connaissance du Guide relatif aux modalités de versement de la contribution gouvernementale dans le cadre du programme de la taxe sur l'essence et de la contribution du Québec (TECQ) pour les années 2019 à 2023;

ATTENDU que la Ville doit respecter les modalités de ce guide qui s'appliquent à elle pour recevoir la contribution gouvernementale qui lui a été confirmée dans une lettre du ministre des Affaires municipales et de l'Habitation (MAMH);

ATTENDU que la Ville s'est inscrite au programme de la taxe sur l'essence et de la contribution du Québec (TECQ 2019-2023);

ATTENDU que la contribution de subvention maximale du MAMH pour la période 2019-2023 pour la ville est de 12 004 435 $;

IL EST PROPOSÉ PAR : monsieur Pierre Vocino
APPUYÉ DE : madame Paule Fontaine
et résolu unanimement :

QUE la Ville s'engage à respecter les modalités du guide qui s'appliquent à elle.

QUE la Ville s'engage à être seule responsable et à dégager le Canada et le Québec de même que leurs ministres, hauts fonctionnaires, employés et mandataires de toute responsabilité quant aux réclamations, exigences, pertes, dommages et coûts de toutes sortes ayant comme fondement une blessure infligée à une personne, le décès de celle-ci, des dommages causés à des biens ou la perte de biens attribuable à un acte délibéré ou négligent découlant directement ou indirectement des investissements réalisés au moyen de l'aide financière obtenue dans le cadre du programme de la TECQ 2019-2023.

Municipalité (code géographique) : La Prairie (67015)
Programme : TECQ 2019-2023
État du dossier : Correction

Bilan

Calcul du total des investissements à réaliser dans le cadre du programme TECQ 2019-2023

Population selon le décret de la population pour l'année 2019	25 604
Seuil minimal d'immobilisation à maintenir pour la durée du programme	8 789 125 $
Contribution gouvernementale (montant visée par la programmation de travaux)	12 004 435 $
Total des investissements à réaliser	20 793 560 $

Investissements prioritaires

Priorité 1 – Installation, mise aux normes et mise à niveau des équipements d'eau potable et d'assainissement des eaux

Exercice financier	Coûts des travaux prévus	Coûts des travaux réalisés	Total
2019-2020	0 $	0 $	0 $
2020-2021	0 $	0 $	0 $
2021-2022	0 $	0 $	0 $
2022-2023	2 215 000 $	0 $	2 215 000 $
2023-2024	1 690 000 $	0 $	1 690 000 $
Total	**3 905 000 $**	**0 $**	**3 905 000 $**

Priorité 2 – Études visant à améliorer la connaissance des infrastructures municipales

Exercice financier	Coûts des travaux prévus	Coûts des travaux réalisés	Total
2019-2020	0 $	0 $	0 $
2020-2021	0 $	0 $	0 $
2021-2022	245 000 $	0 $	245 000 $
2022-2023	103 548 $	0 $	103 548 $
2023-2024	0 $	0 $	0 $
Total	**348 548 $**	**0 $**	**348 548 $**

Priorité 3 – Renouvellement des conduites d'eau potable et d'égout

Exercice financier	Coûts des travaux prévus	Coûts des travaux réalisés	Total
2019-2020	0 $	0 $	0 $
2020-2021	0 $	0 $	0 $
2021-2022	0 $	0 $	0 $
2022-2023	4 250 000 $	0 $	4 250 000 $
2023-2024	1 100 000 $	0 $	1 100 000 $
Total	**5 350 000 $**	**0 $**	**5 350 000 $**

Priorité 4 – Matières résiduelles, amélioration énergétique et infrastructures municipales

Sommaire des coûts des travaux du MAMH

Exercice financier	Coûts des travaux prévus	Coûts des travaux réalisés	Total
2019-2020	0 $	0 $	0 $
2020-2021	0 $	0 $	0 $
2021-2022	2 000 000 $	0 $	2 000 000 $
2022-2023	0 $	0 $	0 $
2023-2024	0 $	0 $	0 $
Total	**2 000 000 $**	**0 $**	**2 000 000 $**

Sommaire des coûts des travaux du MTQ

Exercice financier	Coûts des travaux prévus	Coûts des travaux réalisés	Total
2019-2020	0 $	0 $	0 $
2020-2021	0 $	0 $	0 $
2021-2022	400 887 $	0 $	400 887 $
2022-2023	0 $	0 $	0 $
2023-2024	0 $	0 $	0 $
Total	**400 887 $**	**0 $**	**400 887 $**

Coût total des travaux – Priorités 1 à 4

Exercice financier	Coûts des travaux prévus	Coûts des travaux réalisés	Total
2019-2020	0 $	0 $	0 $
2020-2021	0 $	0 $	0 $
2021-2022	2 645 887 $	0 $	2 645 887 $
2022-2023	6 568 548 $	0 $	6 568 548 $
2023-2024	2 790 000 $	0 $	2 790 000 $
Total	**12 004 435 $**	**0 $**	**12 004 435 $**

" Ceci est le document annexé à la résolution 2021-10-319 pour en faire partie intégrante. "

Bilan des investissements prioritaires

Investissements prioritaires prévus et réalisés	12 004 435 $
Montant de la contribution gouvernementale	12 004 435 $
Surplus/Déficits	0 $

Priorité 1 – Installation, mise aux normes et mise à niveau des équipements d'eau potable et d'assainissement des eaux

N°	Titre	Localisation	Coûts des travaux							Commentaire
			2019 - 2020	2020 - 2021	2021 - 2022	2022 - 2023	2023 - 2024		Total	
1	Remplacement du système de fabrication et injection de polymère	Usine d'eau potable de la ville (310 rue St-Ignace)	0 $	0 $	0 $	150 000 $	0 $		**150 000 $**	Ce système est actuellement désuet en fin de vie utile et sans possibilité de réparation.
2	Remplacement de trois décanteurs dynamiques	usine d'eau potable de la ville (310, rue St-Ignace)	0 $	0 $	0 $	1 000 000 $	0 $		**1 000 000 $**	Les trois décanteurs actuels ne sont plus aux normes et ils sont rendus en fin de vie utile.
3	Remplacement des média filtrants et des busettes des trois filtres de l'usine.	Usine d'eau potable de la ville (310 rue St-Ignace)	0 $	0 $	0 $	400 000 $	0 $		**400 000 $**	Leurs âges avancés et leurs caractéristiques granulométriques qui ne respectent plus les normes en vigueur.
4	Remplacement et mise aux normes du débitmètre de l'usine de filtration	Usine d'eau potable de la ville (310 rue St-Ignace)	0 $	0 $	0 $	45 000 $	0 $		**45 000 $**	Le débitmètre actuel n'est plus aux normes.
5	Ajout d'un surpresseur d'eau potable.	Au coin chemin St-José et boulevard Pompidou	0 $	0 $	0 $	0 $	850 000 $		**850 000 $**	Tel que le plan directeur de la ville, l'ajout d'un poste de surpression est requis en raison de faible pression observée dans les secteurs Faubourg et de l'Arrondissement, le tout dans le but d'avoir une bonne protection d'incendie.
6	Réfection de la station sanitaire Clarière III	300 Ernest-Rochette	0 $	0 $	0 $	380 000 $	0 $		**380 000 $**	La station de pompage présente plusieurs problèmes de vétustés, d'opérations, d'entretiens et de sécurité.
7	Installation de débitmètres sectoriels	plusieurs endroits à travers la ville	0 $	0 $	0 $	0 $	700 000 $		**700 000 $**	Nouveaux outils de contrôle et mesure de consommation et perte d'eau.

N°	Titre	Localisation	Coûts des travaux							Commentaire
			2019 - 2020	2020 - 2021	2021 - 2022	2022 - 2023	2023 - 2024		Total	
8	Remplacement de six automates de contrôle sur les stations de pompage.	Différents endroits à l'intérieur de la ville	0 $	0 $	0 $	120 000 $	0 $		**120 000 $**	Les systèmes électroniques sont en fin de vie utile et sont devenus obsolètes.
9	Installation d'un rail de levage des pompes d'eau brute	Usine d'eau potable de la ville (310 rue St-Ignace)	0 $	0 $	0 $	120 000 $	0 $		**120 000 $**	L'état actuel ne respecte pas les normes de CNESST et il faut donc ajouter un système de levage permanent.
10	Remplacement de vannes d'aqueduc	plusieurs endroits différents à travers la ville	0 $	0 $	0 $	0 $	140 000 $		**140 000 $**	Plusieurs vannes sont rendues en fin de vie utiles.
		Sous-totaux par type								
		Approvisionnement en eau potable	0 $	0 $	0 $	120 000 $	0 $		**120 000 $**	
		Distribution de l'eau potable	0 $	0 $	0 $	0 $	1 690 000 $		**1 690 000 $**	
		Traitement de l'eau potable	0 $	0 $	0 $	1 595 000 $	0 $		**1 595 000 $**	
		Traitement des eaux usées	0 $	0 $	0 $	500 000 $	0 $		**500 000 $**	
		Total	**0 $**	**0 $**	**0 $**	**2 215 000 $**	**1 690 000 $**		**3 905 000 $**	

Priorité 2 – Études visant à améliorer la connaissance des infrastructures municipales

N°	Titre	Localisation	Coûts des travaux							Commentaire
			2019 - 2020	2020 - 2021	2021 - 2022	2022 - 2023	2023 - 2024		Total	
11	Élaboration d'un plan de gestion des débordements avec de mesure de débits	sur le territoire de la ville	0 $	0 $	160 000 $	0 $	0 $		**160 000 $**	Les coûts associés sont seulement pour les mesures correctives (état actuel de la ville) et les coûts associés aux mesures compensatoires seront retirés des coûts de l'étude.
12	Inspection et diagnostic d'égoûts	Différents endroits sur le territoire de la ville	0 $	0 $	0 $	103 548 $	0 $		**103 548 $**	Inspection pour connaitre l'état actuel des conduites
13	Mise à jour du plan d'intervention de la ville, incluant un plan directeur des chaussées	territoire de la ville	0 $	0 $	85 000 $	0 $	0 $		**85 000 $**	Connaissance générale de l'état de la ville au niveau de l'aqueduc, des égouts et de la chaussée.
Sous-totaux par type										
Amélioration des connaissances de l'état des infrastructures d'eaux usées et pluviales			0 $	0 $	245 000 $	103 548 $	0 $		**348 548 $**	
Total			**0 $**	**0 $**	**245 000 $**	**103 548 $**	**0 $**		**348 548 $**	

Priorité 3 – Renouvellement des conduites d'eau potable et d'égout

N°	Titre	Localisation	Type infrastructure	Long. (m)	Nb de conduite	Coûts des travaux							Commentaire
						2019 - 2020	2020 - 2021	2021 - 2022	2022 - 2023	2023 - 2024		Total	
14	Réfection (reconstruction et gainage) de conduites d'aqueducs	rue des Tulipes, chemin du Sault-Saint-Louis, rue Salaberry, rue Houde et rue du Parc	Distribution	2 220	5	0 $	0 $	0 $	2 400 000 $	0 $		**2 400 000 $**	Reconst. Tulipes : tronçons 0309 et 0752 Gainage Sault-St-Louis : tronçons 0058 et 0794 Gainage, reconst. Salaberry : tronçons 0281, 0376, 0514, 0580, 0779 et 0887 Reconst. Houde : tronçons 0385 et 0956 Reconst. du Parc : tronçons 0429 et 0847
15	Réhabilitation d'une conduite sanitaire	Entre le secteur de la Magdeleine et le puit de chute	Collecte	2 980	1	0 $	0 $	0 $	0 $	1 100 000 $		**1 100 000 $**	Tronçons à gainer : 0017, 0241, 0249, 0431, 0432, 0836, 1200-1, 1201, 1201-1, 1202-1, 1203-1, ,1204-1 et 1261
16	Séparation d'un réseau unitaire	Rues Longtin et Lamarre	Collecte	344	1	0 $	0 $	0 $	1 850 000 $	0 $		**1 850 000 $**	Séparation d'un réseau unitaire en réseau séparatif. Tronçons : 1114, 1119 et 0575.
			Sous-totaux par type										
			Collecte	3 324	2	0 $	0 $	0 $	1 850 000 $	1 100 000 $		**2 950 000 $**	
			Distribution	2 220	5	0 $	0 $	0 $	2 400 000 $	0 $		**2 400 000 $**	
Lorsque l'astérisque (*) est présent dans la colonne « titre », le travail utilise alors l'enveloppe de 20%			**Total**			**0 $**	**0 $**	**0 $**	**4 250 000 $**	**1 100 000 $**		**5 350 000 $**	

Municipalité (code géographique) : La Prairie (67015)
Programme : TECQ 2019-2023

État du dossier : Correction

Priorité 4 – Matières résiduelles, amélioration énergétique et infrastructures municipales (MAMH)

N°	Titre	Localisation	Coûts des travaux						Commentaire
			2019 - 2020	2020 - 2021	2021 - 2022	2022 - 2023	2023 - 2024	Total	
17	*reconstruction de la piscine municipale	575 rue Notre-Dame, la Prairie, J5R 5E5	0 $	0 $	2 000 000 $	0 $	0 $	**2 000 000 $**	reconstruction complète de la piscine extérieure en état de désuétude avancée et modifications à la salle mécanique pour rencontrer les normes actuelles : travaux consistent à remplacer la piscine et la pataugeoire par une piscine et des jeux d'eaux.
Sous-totaux par type									
Infrastructures sportives / récréatives			0 $	0 $	2 000 000 $	0 $	0 $	**2 000 000 $**	
Lorsque l'astérisque (*) est présent dans la colonne « titre », le travail utilise alors l'enveloppe de 20%		**Total**	**0 $**	**0 $**	**2 000 000 $**	**0 $**	**0 $**	**2 000 000 $**	

Municipalité (code géographique) : La Prairie (67015)
Programme : TECQ 2019-2023

État du dossier : Correction

N° de dossier : 1167015
N° de version : 1
Date de transmission : 2019-11-18

Priorité 4 – Voirie locale (MTQ)

N°	Titre	Localisation	Coûts des travaux							Commentaire
			2019 - 2020	2020 - 2021	2021 - 2022	2022 - 2023	2023 - 2024		Total	
18	*Réfection de la passerelle Charles-Péguy	au dessus de la 132, entre les rues Charles-Péguy Est et Charles-Péguy Ouest	0 $	0 $	400 887 $	0 $	0 $		400 887 $	Reconstruction de la surface de roulement, des gardes de corps et améliorations ponctuelles du béton.
		Sous-totaux par type								
		Ouvrages d'art	0 $	0 $	400 887 $	0 $	0 $		400 887 $	
Lorsque l'astérisque (*) est présent dans la colonne « titre », le travail utilise alors l'enveloppe de 20%		**Total**	**0 $**	**0 $**	**400 887 $**	**0 $**	**0 $**		**400 887 $**	

D'APPROUVER le contenu et d'autoriser l'envoi au ministère des Affaires municipales et de l'Habitation de la programmation de travaux version 1 jointe à la présente résolution pour en faire partie intégrante ainsi que de tous les autres documents exigés par le ministère en vue de recevoir la contribution gouvernementale qui lui a été confirmée dans une lettre du ministre des Affaires municipales et de l'Habitation.

QUE la Ville s'engage à atteindre le seuil minimal d'immobilisations en infrastructures municipales fixé à 75 $ par habitant par année, soit un total de 375 $ par habitant pour l'ensemble des cinq années du programme.

QUE la Ville s'engage à informer le ministère des Affaires municipales et de l'Habitation de toute modification qui sera apportée à la programmation de travaux approuvée par la présente résolution.

D'AUTORISER le directeur des Services administratifs et financiers et trésorier, ou le directeur du Service du génie à déposer ladite demande et à signer, pour et au nom de la Ville, tout document jugé utile ou nécessaire afin de donner plein effet à la présente.

ADOPTÉE

DÉPÔT DU PROCÈS-VERBAL DE LA SÉANCE TENUE PAR LE COMITÉ CONSULTATIF D'URBANISME LE 1ER SEPTEMBRE 2021

Les membres du conseil prennent connaissance de ce procès-verbal, qui sera déposé aux archives de la Ville par la greffière.

2021-10-320

DÉROGATION MINEURE NUMÉRO 2021-094 RELATIVE À UNE CONSTRUCTION COMMERCIALE PROJETÉE AU 1225, BOULEVARD TASCHEREAU - LOTS 1 915 410 ET 1 915 411 DU CADASTRE DU QUÉBEC, EN VOIE DE REMPLACEMENT

ATTENDU qu'une demande de dérogation mineure est présentée au conseil municipal en rapport avec l'immeuble situé au 1225, boulevard Taschereau (lots 1 915 410 et 1 915 411 du cadastre du Québec, en voie de remplacement.);

ATTENDU que la demande vise à rendre conforme l'implantation d'un immeuble commercial visant les éléments suivants, lesquels dérogent à la grille des usages et normes de la zone C-627 et à certaines dispositions du règlement de zonage numéro 1250 :

- une marge avant de 4,27 m au lieu des 7,5 m requis;
- une marge arrière de 5,1 m au lieu des 8 m requis;
- une marge arrière de 5,1 m de la limite de l'emprise de la voie ferrée au lieu des 15 m requis, selon l'article 437;
- l'implantation d'un escalier extérieur à 3,6 m de la ligne arrière au lieu des 5,5 m requis, selon l'article 497;
- un porte-à-faux d'une saillie de 14,02 m au lieu d'une saillie maximale de 0,6 m par rapport au bâtiment principal dans la marge latérale droite, selon l'article 503;

- l’aménagement de 21 cases de stationnement au lieu des 30 cases requises, selon l’article 585;
- l’implantation de la case identifiée #21 à moins de 1,2 m de la limite arrière du terrain, selon l’article 586;
- absence d’aire d’isolement d’une largeur de 1,5 m entre le bâtiment et l’aire de stationnement, selon les articles 604 et 643;
- absence d’aire d’isolement d’une largeur de 1,2 m le long de la ligne arrière du terrain, selon l’article 643;
- 65 % des matériaux de la classe A autorisés au lieu des 75 % requis, pour un usage Commerce (C) selon l’article 1100;

le tout tel que montré sur le plan projet d’implantation préparé par Jean-Louis Chénard, arpenteur-géomètre, daté du 13 septembre 2021, accompagnant la demande de dérogation mineure.

ATTENDU la recommandation 2021-116 faite par le comité consultatif d’urbanisme le 1er septembre 2021;

ATTENDU qu'une consultation écrite a eu lieu entre le 17 septembre 2021 et le 1er octobre 2021;

ATTENDU qu'aucune question ou commentaire n'a été apporté à l'attention du conseil;

IL EST PROPOSÉ PAR : monsieur Allen Scott
APPUYÉ DE : monsieur Christian Caron
et résolu unanimement :

D’ACCORDER la dérogation mineure demandée, les attendus ci-dessus faisant partie intégrante de la présente résolution, et ce, conditionnellement au respect de la réglementation municipale en vigueur et des conditions énumérées aux recommandations du comité consultatif d'urbanisme, le cas échéant.

ADOPTÉE

2021-10-321

DÉROGATION MINEURE NUMÉRO 2021-052 RELATIVE À LA CONSTRUCTION D'UN ENSEMBLE RÉSIDENTIEL AUX 1895 À 1975, CHEMIN DE SAINT-JEAN - LOT 2 264 555 DU CADASTRE DU QUÉBEC

ATTENDU qu’une demande de dérogation mineure est présentée au conseil municipal en rapport avec l’immeuble situé aux 1895 à 1975, chemin de Saint-Jean (lot 2 264 555 du cadastre du Québec);

ATTENDU que la demande vise à rendre conforme l’implantation d’un ensemble résidentiel comprenant huit immeubles de 15 logements visant les éléments suivants, lesquels dérogent au règlement de zonage numéro 1250 :

- l’implantation de 170 cases au lieu des 188 cases requises, selon l’article 329;
- l’implantation de 4 cases pour personnes handicapées au lieu des 5 cases requises, selon l’article 329;

le tout tel que montré sur le plan projet d’implantation préparé par Marc Cochet, arpenteur-géomètre, daté du 23 août 2021, accompagnant la demande de dérogation mineure;

ATTENDU la recommandation 2021-080 faite par le comité consultatif d'urbanisme le 5 mai 2021;

ATTENDU qu'une consultation écrite a eu lieu entre le 17 septembre 2021 et le 1er octobre 2021;

ATTENDU qu'aucune question ou commentaire n'a été apporté à l'attention du conseil;

IL EST PROPOSÉ PAR : madame Paule Fontaine
APPUYÉ DE : monsieur Pierre Vocino
et résolu unanimement :

D'ACCORDER la dérogation mineure demandée, les attendus ci-dessus faisant partie intégrante de la présente résolution, et ce, conditionnellement au respect de la réglementation municipale en vigueur et des conditions énumérées aux recommandations du comité consultatif d'urbanisme, le cas échéant.

ADOPTÉE

2021-10-322

APPROBATION - DEMANDES DE PIIA - COMITÉ CONSULTATIF D'URBANISME - SÉANCE DU 1ER SEPTEMBRE 2021

ATTENDU que les demandes suivantes répondent aux objectifs et aux critères établis au règlement relatif aux plans d'implantation et d'intégration architecturale numéro 1251:

- PIIA 2021-085 - 354, rue Saint-Ignace concernant une rénovation résidentielle;
- PIIA 2021-086 - 206, rue Sainte-Marie (Auberge du QG) concernant un projet d'affichage commercial;
- PIIA 2021-087 - 995, boulevard des Prés-Verts, local 100 (Tim Hortons) concernant un projet d'affichage commercial;
- PIIA 2021-088 - 995, boulevard des Prés-Verts, local 110 (Ultramar) concernant un projet d'affichage commercial;
- PIIA 2021-089 - 650, boulevard Taschereau (Les Rôtisseries Benny) concernant une rénovation commerciale;
- PIIA 2021-091 - 271 et 273, rue Saint-Georges concernant une rénovation résidentielle;
- PIIA 2021-093 - 1225, boulevard Taschereau (Simpli-Cité) concernant une construction commerciale;
- PIIA 2021-095 - 1500, chemin de Saint-Jean (McDonald's) concernant un projet d'affichage commercial;
- PIIA 2021-097 - 1250, rue Industrielle (Transport Brasseur) concernant une rénovation industrielle;

- PIIA 2021-098 - 450 et 460, rue Dufort concernant une rénovation résidentielle;

- PIIA 2021-099 - 1005, chemin de Saint-Jean concernant une rénovation commerciale;

ATTENDU les recommandations du comité consultatif d'urbanisme à son procès-verbal de la séance du 1er septembre 2021;

IL EST PROPOSÉ PAR : monsieur Pierre Vocino
APPUYÉ DE : madame Marie Eve Plante-Hébert
et résolu unanimement :

D'APPROUVER les demandes susmentionnées et ce, conditionnellement au respect de la réglementation municipale en vigueur et des conditions énumérées aux recommandations du comité consultatif d'urbanisme, le cas échéant.

ADOPTÉE

2021-10-323

AUTORISATION DE SIGNATURE - CONVENTION COLLECTIVE ENTRE LA VILLE DE LA PRAIRIE ET LE SYNDICAT DES SALARIÉS DE LA VILLE DE LA PRAIRIE CSD (EMPLOYÉS COLS BLEUS)

IL EST PROPOSÉ PAR : monsieur Allen Scott
APPUYÉ DE : monsieur Pierre Vocino
et résolu unanimement :

D'AUTORISER le maire, ou en son absence le maire suppléant, et la greffière, ou en son absence le greffier adjoint, à signer pour et au nom de la Ville, la convention collective de travail 2021-2026 entre la Ville et le Syndicat des salariés de la Ville de La Prairie CSD (employés cols bleus).

Cette convention entre en vigueur à la date de signature, sauf les dispositions relatives aux salaires et aux primes qui sont rétroactives au 1er janvier 2021. Elle se terminera le 31 décembre 2026.

Le certificat de disponibilité de crédits du trésorier a été émis.

QUE les sommes nécessaires au paiement de cette dépense pour les années 2022 à 2026 soient réservées à même le budget des années visées.

ADOPTÉE

PÉRIODE D'INTERVENTION DES MEMBRES DU CONSEIL

Il est tenu une période au cours de laquelle les membres du conseil interviennent à tour de rôle s'ils le désirent.

PÉRIODE DE QUESTIONS

Cette séance est tenue sans la présence du public afin d'éviter le déplacement ou le rassemblement de personnes dans le contexte de la pandémie du coronavirus. Toutefois, les citoyens ont été invités à adresser au conseil leurs questions par écrit.

Des questions de la part de citoyens ont été reçues et le maire y répond.

Les citoyens pourront prendre connaissance de ces réponses en consultant l'enregistrement de la séance diffusé sur le site Internet de la Ville.

2021-10-324

LEVÉE DE LA SÉANCE

À 17 h 15

IL EST PROPOSÉ PAR : monsieur Pierre Vocino
APPUYÉ DE : monsieur Allen Scott
et résolu unanimement :

QUE la séance soit et est levée.

ADOPTÉE

M. Donat Serres, maire	**Me Karine Patton, greffière**